



Mitteilungsblatt

der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn-Leidingen, Ittersdorf, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Mit den Amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Wallerfangen

Rathaussturm und Umzug in Wallerfangen 16. Februar 2023 Fetter Donnerstag

Nun ist es wieder soweit !

Bis Aschermittwoch übernehmen die Narren die Macht im Rathaus. Um 15:11 Uhr beginnt der Rathaussturm. Nach erfolgreicher Entmachtung des Bürgermeisters setzt sich der Umzug gegen 15:30 Uhr in Bewegung zur Walderfingia. Einlass in die Halle ist ab 16:30 Uhr.

*Die Streckenführung ist wie folgt:
Hospitalstraße, Hauptstraße, Sonnenstraße,
Lothringer Straße, Schwarzer Weg,
Vorderst Seitert, Walderfingia*

*Veranstalter des bunten Treibens in der Festhalle Walderfingia sind:
KV „De Neimerder“ e.V.,
Judo und Aikido Club
Wallerfangen.*



*After Umzuch Party in der Walderfingia
mit der Band „Da Capo“*



Bereitschaftsdienste

Für die Veröffentlichung des Bereitschaftsdienstes übernimmt die Gemeinde Wallerfangen keine Haftung.

i Apothekendienst für Wallerfangen und Saarlouis

Notdienst-Hotline der ABDA, kostenlose Rufnummer: 0800/00 22 8 33, oder Kurzwahl 22 8 33 von jedem Handy (69 Cent/Minute)
 16.02.2023, Brunnen-Apotheke, Dillingen, Tel.: 06831/703936
 17.02.2023, Crispinus-Apotheke, Lisdorf, Tel.: 06831/3055
 18.02.2023, Doc's-Apotheke, Saarlouis, Tel.: 06831/4881199
 19.02.2023, Saar-Apotheke, Saarlouis, Tel.: 06831/41051
 20.02.2023, Vitalikum-Apotheke, Überherrn, Tel.: 06836/4710830
 21.02.2023, Glückauf-Apotheke, Fraulautern, Tel.: 06831/80560
 22.02.2023, Park-Apotheke, Wallerfangen, Tel.: 06831/4870848

i Ärztlicher Bereitschaftsdienst

(inkl. Kinderärzte / Augenärzte / HNO-Ärzte)

Sie erreichen den **ärztlichen Bereitschaftsdienst** der Kassenärztlichen Vereinigung kostenlos unter der bundesweit einheitlichen Rufnummer **116117**. Zusätzlich sind unsere Bereitschaftsdienstpraxen für Sie geöffnet. Von Samstag, 8.00 Uhr bis Montag, 8.00 Uhr, an Feiertagen (inkl. Heiligabend/Silvester), an Rosenmontag sowie an Brückentagen).

Bereitschaftsdienstpraxis Saarlouis:

Im Marienhaus Klinikum Saarlouis
 Kapuziner Str. 4, 66740 Saarlouis

Bereitschaftsdienstpraxis Dillingen:

Im ehemaligen Krankenhaus Dillingen
 Werkstr. 3, 66763 Dillingen

In den Zeiten, in denen die Bereitschaftsdienstpraxis geöffnet ist, erreichen Sie den diensthabenden Arzt/ die diensthabende Ärztin direkt über die Nummer der Bereitschaftsdienstpraxis: **Telefon: 01805/ 663 006***

i Kinderärztlicher Notfalldienst

Es gibt nur noch einen zentralen Standort für das gesamte West-Saarland, wo ein **kinderärztlicher Notdienst am Wochenende, an Feiertagen sowie Brückentagen** angeboten wird.

Die Praxisräume für diesen Dienst befinden sich im Erdgeschoss der Elisabeth-Klinik in Saarlouis.

Es ist dringend notwendig, um die Wartezeit für Sie so gering wie möglich zu halten, vorher anzurufen!

Die Bereitschaftsdienstpraxis für Kinder und Jugendliche ist unter folgender Rufnummer zu den aufgeführten Zeiten erreichbar: **Telefonnummer: 06831/1257883**

An den übrigen Wochentagen erreichen Sie den Bereitschaftsdienst außerhalb der Sprechstunde über Ihre Kinder und Jugendärztliche Praxis.

i HNO Notfalldienst

Die Bereitschaftsdienstpraxis wird Ihnen unter der Rufnummer 116-117 mitgeteilt.

i Augenärztlicher Notfalldienst

Der Bereitschaftsdienst der Augenärzte ist über die Telefon-Nr. 116117 erreichbar.

i Zahnärztlicher Notfalldienst

(Nur für dringende Fälle und nach vorheriger telefonischer Vereinbarung!):
17.02.2023

D. Baumann, Lisdorf, Tel.: 06831/43890

18./19.02.2023

Dr. V. Pissotat, Überherrn, Tel.: 06836/4524

20.02.2023

J. Koglin, Saarlouis, Tel.: 06831/49391

21.02.2023

S. Thielen, Diefflen, Tel.: 06831/707080

Es wird auch auf die Internetseite www.zahnaerzte-saarland.de verwiesen, auf der die aktuellen zahnärztlichen Notfalldienste veröffentlicht werden.

i Tierärztlicher Notdienst

Tierärztliche Notdienstplan von der Tierärztekammer des Saarlandes ist auf einer Homepage gestellt und ist unter der Internetseite: <http://tierarzt-saar.de/> abrufbar.

Der Notdienst beginnt am Samstag um 8.00 Uhr und endet um 22.00 Uhr. Auch am Sonntag ist Dienstzeit von 08.00 Uhr bis 22.00 Uhr.

An einem Feiertag beginnt der Dienst ebenfalls morgens um 8.00 Uhr und endet abends um 22.00 Uhr.

**Unsere Praxis ist geschlossen
 von Montag, 20.02. bis Freitag, 24.02.2023**

Ab Montag, den 27.02.2023 sind wir wieder für Sie da.

Zahnarzt Erich Britz, Wallerfangen

**Hausärztliche Praxis
 Witold Raszowski**
 Facharzt für Allgemeinmedizin

66798 Wallerfangen • Hauptstraße 39
 Tel. 06831/6321 • Fax 06831/6322

**Liebe Patienten, wir machen Urlaub vom
 17.02.23 bis einschließlich 24.02.23.**

Wir machen Urlaub



**Hausärztliche Praxis
 Dres. Dick/Dutt**

Saarstr. 2 • 66798 Wallerfangen

Geschlossen vom 27.02. bis zum 03.03.2023

Vertretung: Dr. Raszowski, Dr. Kulas.

Wegen der Corona-Pandemie bitte weiterhin Praxisbesuche
 immer mit Maske und nach telefonischer Voranmeldung.
 Behandlungen für Gehbehinderte ebenerdig nach Vereinbarung.

Tel. 06831/62163 Fax 06831/69007 **Rezepttelefon** 06831/8933977
info@dick-dutt.de www.dick-dutt.de

Herausgeber: LINUS WITTICH Medien KG
Druck: Druckhaus WITTICH KG
Verlag: LINUS WITTICH Medien KG
Anschrift: 54343 Föhren, Europa-Allee 2 (Industriepark Region Trier, IRT)

**Verantwortlich:
 amtlicher Teil:** Bürgermeister Horst Trenz,
 Rathaus, 66798 Wallerfangen
übriger Teil: Martina Drolshagen, Verlagsleiterin
Anzeigen: Melina Franklin, Produktionsleiterin

Zentrale: Tel. 06502 9147-0, E-Mail: service@wittich-foehren.de

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.





AMTLICHES Bekanntmachungsblatt

der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn-Leidingen, Ittersdorf, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Amtlicher Teil • Bekanntmachungen

■ Stellenausschreibung

Die Gemeinde Wallerfangen stellt zum 01. oder zum 15.08.2023

eine/n Auszubildende/n für den Ausbildungsberuf Fachangestellte/r für Bäderbetriebe (m/w/d)

ein.

Sie erwartet eine dreijährige Ausbildung, die aus einem praktischen und einem theoretischen Teil besteht.

Die praktische Ausbildung findet im Freibad Wallerfangen und in einem kooperierenden Betrieb im Hallenbad statt. Hier lernen Sie unterschiedliche Aufgaben praxisnah kennen.

Der theoretische Teil der Ausbildung wird an der berufsbildenden Schule Gewerbe und Technik in Trier absolviert.

(Zum Berufsbild: Fachangestellte für Bäderbetriebe beaufsichtigen den Badebetrieb in Frei- oder Hallenbädern, betreuen die Badegäste, überwachen die technischen Anlagen, pflegen die Außen- und Parkanlagen.)

Anforderungsprofil

- Guter Hauptschulabschluss, bevorzugt mittlerer Bildungsabschluss oder ein als gleichwertig anerkannter Bildungsstand
- Zuverlässigkeit und sorgfältiges Arbeiten

Wir bieten

- eine abwechslungsreiche und praxisnahe Ausbildung
- monatliche Ausbildungsvergütung nach dem Tarifvertrag für Auszubildende im öffentlichen Dienst von zurzeit in Höhe von monatlich 1.068,26 Euro (brutto) (für das 1. Ausbildungsjahr)

Bei guten Leistungen während der Ausbildung, gutem Abschluss und bei betrieblichem bzw. dienstlichem Bedarf im unmittelbaren Anschluss an das Ausbildungsverhältnis bestehen gute Chancen einer Übernahme in ein Beschäftigungsverhältnis.

Die im Zusammenhang mit einer Bewerbung entstehenden Kosten können nicht erstattet werden. Es wird gebeten, keine Bewerbungsmappen, Klarsichthüllen oder Schnellhefter zu verwenden. Wir bitten um Ihr Verständnis, dass die eingereichten Bewerbungsunterlagen nicht zurückgegeben werden. Die Unterlagen nicht berücksichtigter Bewerber/innen werden nach Abschluss des Auswahlverfahrens gemäß den rechtlichen Bestimmungen vernichtet.

Mit Ihrer Bewerbung stimmen Sie der weiteren internen Verarbeitung Ihrer Daten zu dienstlichen Zwecken gemäß der Europäischen Datenschutz-Grundverordnung (DS-GVO) zu. Eine Weitergabe an Dritte erfolgt nicht.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung (Anschreiben, tabellarischer Lebenslauf, die letzten beiden Schulzeugnisse, ggfls. Kopie des Führerscheins usw.), die Sie bitte bis zum 31. März 2023 per E-Mail an personalamt@wallerfangen.de oder an die Gemeinde Wallerfangen, -Personalamt-, Fabrikplatz, 66798 Wallerfangen, senden.

In der Auswahlphase wird ausschließlich per E-mail kommuniziert. Überprüfen Sie daher bitte regelmäßig Ihren Post- und Spam-Ordner.

Für Rückfragen steht Ihnen Frau Hettinger, Tel. 06831/6809-24 gerne zur Verfügung.

Wallerfangen, den 13. Februar 2023

Der Bürgermeister

Horst Trenz

■ Schöffinnen und Schöffen gesucht

Im ersten Halbjahr 2023 werden bundesweit die Schöffen und Jugendschöffen für die Amtszeit von 2024 bis 2028 gewählt. Gesucht werden in der Gemeinde Wallerfangen insgesamt 12 Frauen und Männer, die am Amtsgericht und am Landgericht als Vertreter des Volkes an der Rechtsprechung in Strafsachen teilnehmen. Der Gemeinderat der Gemeinde Wallerfangen und der Jugendhilfeausschuss des Landkreises Saarlouis schlagen doppelt so viele Kandidaten vor, wie an Schöffen bzw. Jugendschöffen benötigt werden. Aus diesen Vorschlägen wählt der Schöffenwahlausschuss beim Amtsgericht in der zweiten Jahreshälfte 2023 die Haupt- und Ersatzschöffen. Gesucht werden Bewerberinnen und Bewerber, die in der Gemeinde wohnen und am 01.01.2024 mindestens 25 und höchstens 69 Jahre alt sein werden. Wählbar sind deutsche Staatsangehörige, die die deutsche Sprache ausreichend beherrschen. Wer zu einer Freiheitsstrafe von mehr als sechs Monaten verurteilt wurde oder gegen wen ein Ermittlungsverfahren wegen einer schweren Straftat schwebt, die zum Verlust der Übernahme von öffentlichen Ämtern führen kann, ist von der Wahl ausgeschlossen. Auch hauptamtlich in oder für die Justiz Tätige (Richter, Rechtsanwälte, Polizeivollzugsbeamte, Bewährungshelfer, Strafvollzugsbedienstete usw.) und Religionsdiener sollen nicht zu Schöffen gewählt werden. Schöffen sollten über soziale Kompetenz verfügen, d. h. das Handeln eines Menschen in seinem sozialen Umfeld beurteilen können. Von ihnen werden Lebenserfahrung und Menschenkenntnis erwartet. Die ehrenamtlichen Richter müssen Beweise würdigen, d. h. die Wahr-

scheinlichkeit, dass sich ein bestimmtes Geschehen wie in der Anklage behauptet ereignet hat oder nicht, aus den vorgelegten Zeugenaussagen, Gutachten oder Urkunden ableiten können. Die Lebenserfahrung, die ein Schöffe mitbringen muss, kann sich aus beruflicher Erfahrung und/oder gesellschaftlichem Engagement rekrutieren. Dabei steht nicht der berufliche Erfolg im Mittelpunkt, sondern die Erfahrung, die im Umgang mit Menschen erworben wurde. Schöffen in Jugendstrafsachen sollen über besondere Erfahrung in der Jugendberziehung verfügen.

Das verantwortungsvolle Amt eines Schöffen verlangt in hohem Maße Unparteilichkeit, Selbstständigkeit und Reife des Urteils, aber auch geistige Beweglichkeit und – wegen des anstrengenden Sitzungsdienstes – gesundheitliche Eignung. Juristische Kenntnisse irgendwelcher Art sind für das Amt nicht erforderlich. Schöffen müssen ihre Rolle im Strafverfahren kennen, über Rechte und Pflichten informiert sein und sich über die Ursachen von Kriminalität und den Sinn und Zweck von Strafe Gedanken gemacht haben. Sie müssen bereit sein, Zeit zu investieren, um sich über ihre Mitwirkungs- und Gestaltungsmöglichkeiten weiterzubilden. Wer zum Richter über Menschen berufen ist, braucht Verantwortungsbewusstsein für den Eingriff durch das Urteil in das Leben anderer Menschen. Objektivität und Unvoreingenommenheit müssen auch in schwierigen Situationen gewahrt werden, etwa wenn der Angeklagte aufgrund seines Verhaltens oder wegen der vorgeworfenen Tat zutiefst unsympathisch ist oder die öffentliche Meinung bereits eine Vorverurteilung ausgesprochen hat. Schöffen sind mit den Berufsrichtern gleichberechtigt. Für jede Verurteilung und jedes Strafmaß ist eine Zwei-Drittel-Mehrheit in dem Gericht erforderlich.

Gegen beide Schöffen kann niemand verurteilt werden. Jedes Urteil – gleichgültig ob Verurteilung oder Freispruch – haben die Schöffen daher mit zu verantworten. Wer die persönliche Verantwortung für eine mehrjährige Freiheitsstrafe, für die Versagung von Bewährung oder für einen Freispruch wegen mangelnder Beweislage nicht übernehmen kann, sollte das Schöffenamts nicht anstreben. In der Beratung mit den Berufsrichtern müssen Schöffen ihren Urteilsvorschlag standhaft vertreten können, ohne besserwisserisch zu sein, und sich von besseren Argumenten überzeugen lassen, ohne opportunistisch zu sein. Ihnen steht in der Hauptverhandlung das Fragerecht zu. Sie müssen sich verständlich ausdrücken, auf den Angeklagten wie andere Prozessbeteiligte eingehen können und an der Beratung argumentativ teilnehmen. Ihnen wird daher Kommunikations- und Dialogfähigkeit abverlangt.

Interessenten bewerben sich sowohl für das Schöffenamts in allgemeinen Strafsachen (gegen Erwachsene) als auch für das Amt eines Jugendschöffen bis zum 31.03.2023 bei der Gemeinde Wallerfangen, Villeroystraße 3, 66798 Wallerfangen oder per Mail an sophie.meyer@wallerfangen.de.

Für Rückfragen steht Ihnen Frau Meyer (06831/6809-34) telefonisch zur Verfügung. Bewerbungsformulare können unter www.schoeffenwahl2023.de heruntergeladen oder im Foyer des Rathauses abgeholt werden.

■ **Aufhebung der Allgemeinverfügung des Landesamtes für Verbraucherschutz (LAV) vom 17.12.2018 zur Festlegung eines Sperrgebietes zum Schutz gegen die Blauzungenkrankheit**

Die Allgemeinverfügung des Landesamtes für Verbraucherschutz vom 17.12.2018, die aufgrund der Verordnung (EG) Nr. 1266/2007 der Kommission vom 26. Oktober 2007 mit Durchführungsvorschriften zur Richtlinie 2000/75/EG des Rates hinsichtlich der Bekämpfung, Überwachung und Beobachtung der Blauzungenkrankheit erlassen wurde, wird auf Grundlage der Durchführungsverordnung (DVO) (EU) 2023/150 zur Änderung der DVO (EU) 2021/620 hiermit gem. § 49 Abs. 2 Nr. 2, 3 Saarländisches Verwaltungsverfahrensgesetz (SVwVfG) aufgehoben.

Die Aufhebung wird hiermit ortsüblich öffentlich bekannt gemacht und mit dem auf die Bekanntmachung folgenden Tag gem. § 41 Abs. 3 SVwVfG wirksam.

Saarbrücken, 06.02.2023

gez.

Dr. Scherer-Herr

Direktorin



Ende des amtlichen Teils

Öffnungszeiten und Sprechstunden

■ Öffnungszeiten und Sprechstunden der Gemeindeverwaltung

In den Büros des Rathauses und in allen den Nebengebäuden ist der Zutritt für die BesucherInnen nur durch das Tragen einer Mund-Nasen-Schutzmaske gestattet. Im Foyer des Rathauses besteht bis auf weiteres keine Maskenpflicht.

Der gesetzliche Mindestabstand von 1,50 Meter zu den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern bzw. Besuchern ist einzuhalten.

Ich bitte um Verständnis.

■ Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung und des Wasserleitungszweckverbandes „Gau-Süd“, Wallerfangen

	vormittags	nachmittags
Montag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	geschlossen
Dienstag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	13.30 Uhr bis 15.30 Uhr
Mittwoch:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	geschlossen
Donnerstag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	13.30 Uhr bis 17.00 Uhr
Freitag:	08.00 Uhr bis 12.00 Uhr	geschlossen.

Um vorherige Terminvereinbarung mit den jeweiligen Sachbearbeiterinnen und Sachbearbeitern wird gebeten, um unnötige Wartezeiten für Sie zu vermeiden. Der Zutritt ist für die BesucherInnen nur durch entsprechenden Mund-Nasen-Schutz gestattet. Der gesetzliche Mindestabstand von 1,50 Meter zu den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern bzw. Besuchern ist einzuhalten.

■ Standesamt

Das Standesamt Wallerfangen hat mit dem Standesamt Dillingen/Saar fusioniert und bildet einen einheitlichen Standesamtsbezirk mit der Bezeichnung „Standesamt Dillingen/Saar“.

Der Dienstsitz des „neuen“ Standesamtes befindet sich im Rathaus Dillingen/Saar, Merziger Str. 51, 66763 Dillingen/Saar, 1. Etage, Zimmer 1.17 und 1.18.

Die Öffnungszeiten des Rathauses Dillingen erfahren Sie unter der Telefonnummer: 06831/709-0

E-Mail: standesamt@dillingen-saar.de

Fax-Nr.: 06831/709-231

■ Historisches Museum Wallerfangen, Louisenstr. 3 (Adolphshöhe):

Öffnungszeiten: Freitag bis Sonntag von 15 bis 18 Uhr und bringen Sie einen Mund- und Nasenschutz mit!

Kontakt: Dr. Peter Winter, Tel: 06831/60212

www.verein-fuer-heimatforschung-wallerfangen.de

■ Öffnungszeiten Museum „Haus Saargau“ in Wallerfangen-Gisingen

Adresse: Zum Scheidberg 11, Gisingen, Tel. und Fax: 06837/912762

Öffnungszeiten: Mo, Di, Mi, Sonntag und Feiertag: 14.00-17.00 Uhr, Do und Fr-: 10.00 Uhr-12.00 Uhr

■ Sprechstunden

Bürgermeister:

Nach vorheriger Termin-Vereinbarung, Tel.: 06831/6809-21

Behindertenbeauftragter der Gemeinde Wallerfangen:

Herr Oliver Bianchi, Eichenbornweg 39, Tel: 06831/9867786

Förster

Der für den Gemeindevald Wallerfangen zuständige Revierförster Ralf Schmitt ist zur Zeit unter der

Telefon-Nr. 06835/508222, 0177-6683944, zur erreichen.

Schiedsmann

Schiedsmann des Bezirkes Wallerfangen I (Wallerfangen mit Oberlimberg)

Herbert Haben, Telefon: 06831/69010

Schiedsmann des Bezirkes Wallerfangen II (Gaubezirke)

Michael Sonntag, Telefon: 06837/708342,

Email: Michael.Sonntag@schiedsmann.de

Seniorensecherheitsberater im Bereich Wallerfangen

Bernhard Weiler, Tel.: 06837/7935

Denkmalbeauftragte für den Bereich Wallerfangen

Stefan Michelbacher, Tel: 0170-3213427, E-Mail: sjm111@t-online.de

Isabell Andruet, Tel: 0173/4953004, E-Mail: andruet@gmx.de

Deutsche Rentenversicherung

Der zuständige Versichertenberater Herr Johannes Bodwing, ist zur Zeit nur unter der Telefon-Nr. 06831/46437 oder 0160/95141138 zu erreichen.

■ Rufnummern in der Gemeinde Wallerfangen

Rathaus	06831/6809-0
Rathaus Fax-Nr.	06831/680950
E-Mail:	info@wallerfangen.de
Internet:	www.wallerfangen.de

Wasserleitungszweckverband

Verwaltung	06831/6809-0
Fax	06831/6809-88
E-Mail:	info@wzvg.de
Bereitschaftsdienst	0178/6112001

Beigeordnete

Schirra Stefan	06831/964597
Kiefer Wolfgang	06831/64184

Ortsvorsteher

Bedersdorf (Grasmück Lothar)	06837/1873
Düren (Grundhefer Maria Luise)	06837/829
Gisingen (Heffinger Ulrike)	06837/7372
Ihn/Leidingen (Schmitt Wolfgang)	06837/534
Ittersdorf (Rickert Heinz)	06837/891
Kerlingen (Schmidt Werner)	06837/7118
Rammelfangen (Harpers Gabriele)	06837/74237
St. Barbara (Schirra Stefan)	06831/964597
Wallerfangen (Harenz Julia)	06831/7617047

Jagdvorsteher der Jagdgenossenschaften in der Gemeinde Wallerfangen

Leidingen/Bedersdorf: Ursula Pieper, Bedersdorf, Tel: 06831/175810

Kerlingen/Düren: Werner Schmidt, Kerlingen, Jakobusstr. 23a,

..... Tel: 06837/7118

Gisingen: Ulrike Heffinger, Gisingen, Zum Scheidberg 9a,

..... Tel: 06837/7372

Ihn: Wolfgang Schmitt, Ihn, Rammelfanger Str. 9, Tel: 06837/534

Ittersdorf: Franz-Josef Schrecklinger, Ittersdorf, Zur Weisacht 4,

..... Tel: 06837/74130

Rammelfangen: Thomas HANS, Rammelfangen, Landstr. 1 a,

..... Tel: 06837/7080860

Wallerfangen/St. Barbara: Stefan Schirra, St. Barbara, Keltenstr. 4, ..

Tel: 06831/964597

Schulen

Grundschule Wallerfangen	06831/965199
Fax	06831/643422
Grundschule Gisingen	06837/91001
Fax	06837/7080051
FGTS	06837/7080050
Gemeinschaftsschule Am Limberg	06831/964585
Fax	06831/964594
Nachmittagsbetreuung Grundschule Wfg.	06831/643425
Kreismusikschule Wallerfangen	06837/7968

Kindergärten

Kindergarten Gisingen	06837/1283
Kindergarten Ittersdorf	06837/1356
Fax-Nr.	06837/901988
Kindergarten Wallerfangen	06831/61128, 06831/643432
Fax	06831/643017

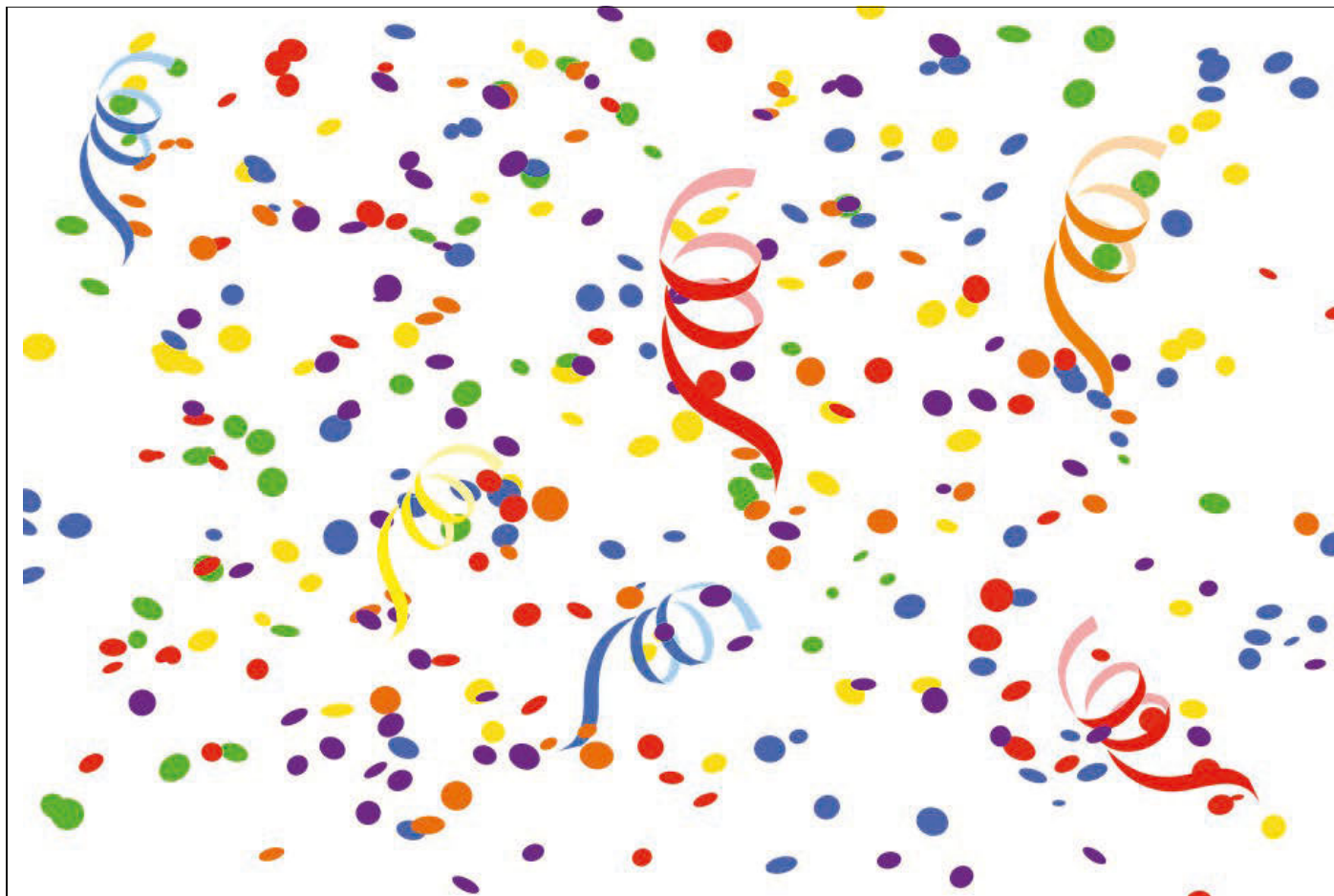
Sonstige Einrichtungen

Freibad Wallerfangen	06831/60402
Campingplatz Wallerfangen	06831/60591
Walderfingia Wallerfangen	06831/60297
Sporthalle Scheidberg	06837/1723
Heimattmuseum Wallerfangen	06831/60282
Haus Saargau	06837/912762
Krankenhaus Wallerfangen	06831/9620

Polizei

Polizei Saarlouis	06831/9010
-------------------------	------------

Mitteilungen der Verwaltung



Öffnungszeiten des Rathauses an Fetten Donnerstag und Rosenmontag

Das Rathaus, Bauhof und der Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Wallerfangen sind an Fetten Donnerstag, den 16.02.2023 ab 12.00 Uhr für den Publikumsverkehr geschlossen.

Am Rosenmontag, den 20.02.2023 ist das Rathaus und die Nebenstellen geschlossen.

Der Bürgermeister
Horst Trenz

■ Mitteilung des Bauamtes

Streu- und Räumungspflicht bei Eis- und Schneeglätte

Zur Vermeidung von haftungsrechtlichen Folgen empfehle ich allen Bürgern der Gemeinde, die nachfolgenden Ausführungen aufmerksam zu lesen. Die Streu- und Räumungspflicht ist für den Bereich der Gemeinde Wallerfangen durch die Satzung über die Reinigung und Streuung der öffentlichen Straßen, Wege und Plätze vom 03.12.1974 geregelt. Nach den Bestimmungen der Satzung obliegt grundsätzlich den Eigentümern der an öffentlichen Straßen angrenzenden bebauten und unbebauten Grundstücke die Streu- und Räumungspflicht für Gehweg und Straße jeweils bis zur Fahrbahnmitte. Ausgenommen von dieser Regelung sind nur die Ortsdurchfahrten der Bundes- und Landstraßen. Den Eigentümern der an diesen Straßen gelegenen Grundstücke verbleibt jedoch die sich auf die Gehwege, Parkspuren, Radwege und Straßenrinnen beschränkte Streu- und Räumungspflicht.

Die Gemeinde ergänzt lediglich die Maßnahmen der Streupflichtigen bei den stark befahrenen und abschüssigen Straßen, wo besondere Gefahrsituationen auftreten können.

Ich darf darauf hinweisen, dass es der Gemeinde bei ihrer personellen und materiellen Ausstattung nicht möglich ist, alle Straßen des Gemeindegebietes rechtzeitig und zu gleicher frühzeitiger Stunde von Eis und Schnee zu räumen bzw. zu bestreuen. Daher können auch die bei auftretender Glätte meist telefonisch an die Verwaltung herangetragenen Bitten von Straßenanliegern und -benutzern nicht zu dem gewünschten Erfolg führen.

Für die Einschränkung des Streudienstes mit Streusalz gibt es darüber hinaus weitere ganz wichtige Argumente. Es ist unbestritten, dass sich die Verwendung von Streusalz im Winterdienst schädlich auf die Vegetation, das Grundwasser, den Straßenbelag und die Fahrzeuge auswirkt. Ebenso leiden die zumeist aus Betonrohren bestehenden Entwässerungskanäle. Um diese negativen Auswirkungen in Grenzen zu halten, ist es aus der Sicht des Natur- und Umweltschutzes unumgänglich, weitgehend auf den Einsatz von Streusalz zu verzichten und - wo technisch möglich - auf alternative Streumaterialien zurückzugreifen.

Auch die Gemeinde Wallerfangen wird aus den dargelegten Gründen und vor allem zum Schutz der Pflanzen am Straßenrand auf einigen Verbindungsstraßen beim Streudienst sparsam mit Streusalz umgehen. Die entsprechenden Strecken sind durch Hinweisschilder „Eingeschränkter Winterdienst“ besonders gekennzeichnet.

Bei der Unterstützung der Streupflicht der Anlieger ist durch den Bauhof - wie eingangs bereits ausgeführt - lediglich sicherzustellen, dass bei Schnee- und Eisglätte gefährliche Straßenteile und verkehrswichtige Straßen vorrangig vor allen anderen Straßen geräumt und gestreut werden. Zur Entschärfung von Extremsituationen sind zusätzlich in allen Ortsteilen der Gemeinde mit Granulat gefüllte Streukästen zur Verwendung für die Bürger aufgestellt.

Die aus den dargelegten Gründen unvermeidlichen Einschränkungen beim Winterdienst treffen insbesondere die motorisierten Verkehrsteilnehmer. Wenn alle Verkehrsteilnehmer ihre Fahrzeuge wintergerecht ausrüsten und sich den gegebenen Straßenverhältnisse anpassen, ist ein ordnungsgemäßer Verkehrsfluss trotz Einschränkungen im Winterdienst möglich. Abschließend erlaube ich mir den Hinweis, dass im Hinblick auf den reibungslosen Ablauf des Streu- und Räumdienstes in den Wintermonaten nicht im Straßen- und Gehwegbereich geparkt werden sollte. Diese Vorsichtsmaßnahme ist auch deshalb angebracht, weil gleichzeitig eigene Schäden und damit verbundene Ärgernisse verhindert werden können. Der Bürgermeister
Horst Trenz

Streugutbehälter

Bedersdorf	Dorfgemeinschaftshaus
Düren	am Friedhof Kreuzung Kerlinger-/Schloßstraße Brunnenstr.
Gisingen	Feuerwehrgerätehaus
Ihn	am Hohberg
Ittersdorf	an der Kirche Am Kindergartenelände
Kerlingen	Zufahrt Hotel Scheidberg Schulstraße / Jakobusstraße Stockath Altgemein Ecke Gisinger Weg / Stockath Sermlinger Straße
Leidingen	Kurzath Kirche
Rammelfangen	an der Kirche Am Kirchenweg
St. Barbara	Feuerwehrzufahrt / Dorfgemeinschaftshaus

Wallerfangen

Straße Zum Blauwald
Insel „Römerfeld“
Zum Kaltenberg / Römerweg
Hansenberger Weg, In der Lettkaul
Anliegerparkplatz am Ortseingang von St. Barbara
Rodener Straße
Schäferbruch-/ Blaulochstraße
Felsberger Straße (Treppe)
Elbinger Straße
Frankenring
Nelkenstraße
Lothringer -/ Augustiner Straße
Danziger - / Flachsländener Straße
Dr.-Kronenberger-Straße
Anwesen Dorfstraße 3

Oberlimberg

■ Redaktionsschluss-Vorverlegung Fasching
 Rosenmontag am 20.02.23 macht eine Redaktionsschluss-Vorverlegung erforderlich.
KW 8 – Rosenmontag
Vorverlegung auf Freitag, 17. Februar, 10 Uhr
 Bitte reichen Sie Ihre Berichte zu den o.g. Terminen rechtzeitig ein, später eingehende Berichte können nicht mehr veröffentlicht werden.
LINUS WITTICH Medien KG, Redaktion

■ Mitteilung an die Verwaltung
Herrn Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, 66798 Wallerfangen

Ich habe amfolgendes festgestellt:

- Kinderspielplatz verunreinigt / Spielgeräte beschädigt**
- Schutt / Unratablagerung**
- Fahrbahndecke beschädigt**
- Hydrant / Kanaldeckel / Gully schadhaf**
- Verkehrsschild beschädigt**
- Bäume, Hecken und Sträucher behindern die Übersicht**
- Straßenbaustelle nicht gesichert**

Sonstige Anregungen: _____

Kurze Ortsangabe: _____

Name: _____

Wohnort, Straße: _____

■ Bei Erledigung von Bauhofarbeiten bitte direkt den Bauhelfer kontaktieren
 Um eine Arbeitserleichterung für das Bauamt zu schaffen, bitte ich alle Bürgerinnen und Bürger bei der Erledigung von Arbeiten, die in den Aufgabenbereich des Bauhofes fallen, zukünftig direkt den Bauhof zu kontaktieren. Den Bauhof erreichen Sie während den Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung unter der Telefon-Nr.: **0 68 31 / 64 31 572.**

■ Veranstaltungskalender 2023

Um Vereinen, Verbänden, Organisationen, Gruppen, Kirchengemeinden, sozial-caritativen Einrichtungen sowie Geschäftsleuten eine Orientierungshilfe für die Terminplanung 2023 zu geben, als auch zur allgemeinen Information der Bürger, gebe ich nachstehend die bereits festliegenden Termine größerer Veranstaltungen in der Gemeinde Wallerfangen bekannt. Nähere Angaben über die Veranstaltungen erfahren Sie auf www.wallerfangen.de.

Termin:	Veranstaltung:	Veranstalter:
Februar 2023		
16.02.2023	Rathaussturm mit Umzug zur Walderfingia „After Umzugsparty“	Gemeinde Wallerfangen
17.02.2023	Kindermaskenball im DGH	Hansenberger Erdbearnarren
18.02.2023	Faasendhausball im DGH	Ortsinteressenverein Kerlingen
18.02.2023	Umzug in St. Barbara	Hansenberger Erdbearnarren
22.02.2023	Heringsessen, DGH Düren	Dürener Frauengemeinschaft
26.02.2023	Spielesachmittag	Énner Dorfverein
März 2023		
17.03.2023	Seniorenkaffee im DGH Düren	Dürener Frauengemeinschaft
18.03.2023	Saarland Picobello Müll-Sammelaktion OR Düren, Feuerwehr Wfg-Mitte, Bürger:innen aus Düren	
18.03.2023	Aktion Saarland Picobello	Énner Dorfverein
25.03.2023	Büchermarkt, Adolphshöhe	Grundschule Wallerfangen
April 2023		
02.04.2023	Jahreskonzert im DGH Felsberg, 17h	Musikfreunde Saargau
02.04.2023	Ostereiersuchen	Feuerwehrkameradschaft Leidingen
07.04.2023	Käässchmeeressen in Oberlimberg	Ortsinteressenverein
16.04.2023	Überherrner Straßenrennen auf dem Wallerfanger Saargau Rad-Sport-Club e.V. Überherrn-Saar	
29.04.2023	Skatturnier	Kleingartenverein Wallerfangen
30.04.2023	Gisinger Hexennacht mit Bewachung des Maibaums	Junge Union Gisingen
30.04.2023	Maibaumsetzen	Énner Dorfverein
30.04.2023	Maibaumsetzen und Hexennacht	Feuerwehrkameradschaft Leidingen
30.04./01.05.2023	Maibaumsetzen/Maifest am DGH	Ortsinteressenverein Kerlingen
Mai 2023		
01.05.2023	Maifest	Kleingartenverein Wallerfangen
01.05.2023	Maifest am Haus Saargau, Gisingen	Verein Bewahren und Erneuern
07.05.2023	Blumen- und Handwerkermarkt, Fabrikplatz	Gemeinde Wallerfangen
21.05.2023	Sophienkirmes & Deutschlandcup im Bettenrennen	St. Nikolaus-Hospital Wfg.
Juni 2023		
10./11.06.2023	Sommerfest	Hansenberger Erdbearnarren
18.06.2023	Familien in Bewegung, Freibad Wallerfangen	Gemeinde Wallerfangen
18.06.2023	Flohmarkt beim DGH Düren	Dürener Frauengemeinschaft
23.06.2023	Weinabend „Sommerweine“	Énner Dorfverein
Juli 2023		
01./02.07.2023	Dorfgemeinschaftsfest am DGH	Ortsinteressenverein Kerlingen
02.07.2023	Keramikmarkt, Adolphshöhe	Verein für Heimatforschung
08.07.2023	Freibad Openair	Gemeinde Wallerfangen
08./11.07.2023	Gisinger Kirmes	Ortsrat Gisingen, Gisinger Vereine
09.07.2023	Pfarrfest Wallerfangen	Kath. Pfarrgemeinschaft Wfg.
15.07.2023	Sommerfest	Kita Ittersdorf
22./23.07.2023	Margarethenkirmes Bedersdorf, Dorfplatz	OIV Bedersdorf
August 2023		
12.-13.08.2023	Leidinger Dorffest	Feuerwehrkameradschaft Leidingen
19./20.08.2023	Tag der Feuerwehr	Lbz. Ittersdorf
19./20.08.2023	Saarland Airshow	Modelsportclub Servo Rammelfangen
26./27.08.2023	Dürener Knödelfest	Verein der Förderer, Musikverein Itter.-Düren
September 2023		
08.09.2023	Der große Schlager-Abend „Wallerfangen tanzt“, Adolphshöhe Andreas Nagel und Band	Gemeinde Wfg.
16.-17.09.2023	Kirmes in Ihn	Musikverein Nachtigallental Ihn
17.09.2023	Erntedankfest	Kleingartenverein Wallerfangen
Oktober 2023		
30.09.-02.10.2023	Leidinger Kirmes	Feuerwehrkameradschaft Leidingen
13.10.2023	Vortrag „Wfg. Am Kraterrand-Das Saarland als kosmisches Impaktgebiet“, 18h, Aula Grundschule Historisches Museum Wfg. e.V.	
28.-29.10.2023	Schlachtfest in Ihn	SG Ihn/Leidingen
November 2023		
03.11.2023	Sessionseröffnung 2023/24	Hansenberger Erdbearnarren
11.11.2023	St. Martin in Gisingen	Ortsrat Gisingen, JU Gisingen
Dezember 2023		
03.12.2023	Adventsmarkt Haus Saargau, Gisingen	Verein Bewahren und Erneuern
08./10.12.2023	Nikolausmarkt am Rathaus, Fabrikplatz	Gemeinde Wallerfangen

Bei der Gemeindeverwaltung, Zimmer 10, **schriftlich** eingehende Terminmeldungen werden in den Veranstaltungskalender „2023“ aufgenommen, der jeweils überarbeitet und monatlich veröffentlicht wird.



Einkommens- und Verbraucherstichprobe (EVS)

Machen Sie mit bei der EVS 2023!

Die Einkommens- und Verbrauchsstichprobe (EVS) ist eine amtliche Haushaltsbefragung, die von den Statistischen Ämtern der Länder und des Bundes von Januar bis Dezember 2023 durchgeführt wird. Das Statistische Landesamt Saarland sucht hierfür circa 1300 Haushalte im Land, die für drei Monate freiwillig ihre Einnahmen und Ausgaben dokumentieren. Als Dankeschön für die vollständige Teilnahme erhalten Sie eine Vergütung von mindestens 100 EUR. Haushalte, die ein Feinaufzeichnungsheft führen, erhalten zusätzlich 25 EUR und Haushalte mit minderjährigen Kindern zusätzlich 50 EUR. Somit ist es möglich, bis zu 175 EUR für die Teilnahme an der EVS 2023 zu erhalten.

Die Teilnahme erfolgt auf online über eine Webanwendung oder auf Papier. Hierzu zählen neben einem einführenden Haushaltsfragebogen und den Angaben zu Geld- und Sachvermögen ein Personenfragebogen für jede Person im Alter von mindestens 16 Jahren sowie die Dokumentation der täglichen Ausgaben über drei Monate.

Interessenten wenden sich bitte beim Statistischen Landesamt Saarland an:

Herrn Rist: (0681) 501 6190

E-Mail: EVS@Statistik.Saarland.de

Weitere Infos oder einfach online anmelden unter: www.evs2023.de

Sicherheit und Ordnung

Wohnraumakquise für ukrainische Flüchtlinge

Aufgrund der derzeit angespannten Unterbringungslage möchte die Gemeinde Wallerfangen nochmal verstärkt auf das Kontaktformular des Ministeriums für Inneres, Bauen und Sport aufmerksam machen.

Das Formular kann unter folgendem Link aufgerufen werden:
https://www.saarland.de/DE/portale/ukraine/helfen/wohnraum/wohnraum_node.html

Gerne können Sie ihr Wohnungsangebot direkt bei der Ortspolizeibehörde Wallerfangen melden

Kontakt:

- Herr Graus: Tel.: 06831/6809-44,
E-Mail: thomas.graus@wallerfangen.de
- Frau Josten: 06831/6809-46,
E-Mail: marion.josten@wallerfangen.de

Der Bürgermeister als Ortspolizeibehörde
Horst Trenz

Schnelltestmöglichkeit in Wallerfangen

Liebe Wallerfanger Bürgerinnen und Bürger,

folgende Testmöglichkeit steht für Sie derzeit in Wallerfangen zur Verfügung:

Standort: Teststation Parkplatz Edeka Kühne, Wallstraße 1,
66798 Wallerfangen

Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 8:00 – 19:00 Uhr Samstag
und Sonntag von 10:00 – 16:00 Uhr Feiertag von
10:00 – 16:00 Uhr

Terminbuchung: <https://www.wallerfangen.de> oder über den QR Code
am Teststandort

Der Bürgermeister
als Ortspolizeibehörde
Horst Trenz

Die Ortsvorsteher



Bedersdorf

Ortsvorsteher: Lothar Grasmück
Tel.: 06837/1873
www.bedersdorf.de

Der Ortsvorsteher informiert

Picobello 2023

Auch in diesem Jahr wollen wir an der Picobello- Aktion des EVS am **18. März** teilnehmen und Bedersdorf und Umgebung von Müll und Unrat säubern. Näheres in den nächsten Ausgaben.

Ihr Ortsvorsteher
Lothar Grasmück



Düren

Ortsvorsteherin: Maria-Luise Grundhefer
Tel.: 06837/829
www.dueren-saar.de

Die Ortsvorsteherin informiert

„saarland-picobello“ am 18. März 2023 in Düren

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,
ich freue mich, Euch mitteilen zu können, dass wir auch in diesem Jahr wieder die Aktion „saarland picobello“ durchführen.

Termin dafür ist **Samstag, 18. März 2023 ab 9.00 Uhr**. Wir treffen uns am **Dorfgemeinschaftshaus (Alte Schule)** in Düren.

Nähere Informationen dazu folgen demnächst an dieser Stelle.

Schon jetzt freue ich mich auf eine zahlreiche Teilnahme.

Maria-Luise Grundhefer

-Ortsvorsteherin-



Gisingen

Ortsvorsteherin: Ulrike Heffinger
Tel.: 06837/7372
www.gisingen.de



Ihn

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt
Tel.: 06837/534



Ittersdorf

Ortsvorsteher: Heinz Rickert
Tel.: 06837/891
www.ittersdorf.de



Kerlingen

Ortsvorsteher: Werner Schmidt
Tel.: 06837/7118

Der Ortsvorsteher informiert

TÜV Saarland automobil GmbH

Prüftermin gem. § 29 StVZO für Traktoren bis 40 km/h

Freitag, 24. Februar 2023,

- Kerlingen beim Dorfgemeinschaftshaus von 12.30-15.00 Uhr

Nächster Bürgertreff im DGH Kerlingen am 24. 02.2023

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,
Der nächste Bürgertreff im DGH Kerlingen findet am **Freitag, 24. Februar 2023 um 18.00 Uhr** statt.

Zu dieser Treff sind alle Mitbürgerinnen und Mitbürger herzlich eingeladen.

Euer Ortsvorsteher

Werner Schmidt

Aktion „saarland picobello“ am 17. März 2023 in

Kerlingen

Der Ortsrat und der OIV Kerlingen haben sich dazu entschlossen, auch in diesem Jahr wieder die Frühjahrssammelaktion „saarland picobello“ durchzuführen.

Termin der Aktion: Freitag, 17. März, 16.00 Uhr

Zu dieser Aktion sind alle Bürgerinnen und Bürger herzlich eingeladen. Jeder kann mitmachen und ist herzlich willkommen, uns dabei zu helfen, Kerlingen und Umgebung wieder picobello zu machen.

Ich bitte alle, die an der Aktion teilnehmen möchten, sich diesen Termin schon jetzt vorzumerken.

Im Auftrag des Ortsrates und des OIV Kerlingen

Werner Schmidt



Leidingen

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt
Tel.: 06837/534



Rammelfangen

Ortsvorsteherin: Gabriele Harpers
Tel.: 06837/74237
www.rammelfangen.de



St. Barbara

Ortsvorsteher: Stefan Schirra
Tel.: 06831/964597



Wallerfangen mit Oberlimberg

Ortsvorsteherin: Julia Harenz
Telefon 06831/7617047
www.wallerfangen.de
www.oberlimberg.de

Hierzu sind alle Aktiven, die Jugendfeuerwehr, die Angehörigen der Altersabteilung sowie die inaktiven Mitglieder eingeladen.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Bericht des Löschbezirksführers
3. Grußwort der Gäste
4. Bericht des Seniorenbeauftragten
5. Bericht des Jugendbeauftragten
6. Bericht des Kassierers
7. Bericht der Kassenprüfer und Entlastung des Kassierers
8. Ehrungen und Beförderungen
9. Verschiedenes

Der Löschbezirksführer V. Bauer

Jung und alt

VdK Ortsverband Wallerfangen

Hilfe beim Wohngeldantrag

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,
der VdK bietet ab sofort Hilfe an beim Antrag auf Wohngeld. Dieser Service gilt auch für Nichtmitglieder und ist kostenlos. Unser ehrenamtlichen Helferinnen sind von Experten geschult worden und helfen Ihnen durch das Labyrinth der Bürokratie. Anspruch auf Wohngeld haben alle einkommensschwachen Bürger, auch Hauseigentümer oder Bewohner von Pflegeheimen. Wenn auch Sie zu diesem Personenkreis gehören, vereinbaren Sie einfach unverbindlich einen Termin.

Wir weisen allerdings ausdrücklich darauf hin, dass es sich um eine reine **Antragshilfe** handelt. Dabei geht es darum, den Antrag korrekt auszufüllen und die nötigen Unterlagen – ein sehr umfangreiches Paket – zusammenzustellen. Ob Sie letztlich Wohngeld erhalten, und wieviel können wir nicht versichern, da die Berechnung sehr kompliziert ist und ausschließlich durch das Wohnamt getätigt werden kann.

Zögern Sie nicht, denn es gilt das Datum der Antragstellung! Diskretion und Datenschutz werden selbstverständlich groß geschrieben.

Ihre Ansprechpartnerinnen:

Claudia Menges	0176 / 43804652
Monika Meyer	0152 / 07772097
Katja Schörck	06831 / 60945
Brigitte Franke	0157 / 30664085

Kreisvolkshochschule Wallerfangen

Nähere Informationen zum Programm des Semesters

1/23:

Unter www.kvhs-saarlouis.de bei Suchbegriff die gewünschte Kursbezeichnung/Kursnummer und bei der Einrichtung Wallerfangen eingeben, dann finden Sie zu vielen unserer Kurse eine detaillierte Beschreibung und Sie können diese auch online buchen..

Feuerwehr und DRK

Mitteilungen der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen



Benötigen Sie dringend Hilfe von der Feuerwehr, bitte eine der beiden Nummern wählen. Hier wird Ihnen schnellstmöglich geholfen !!!

Sollten Sie Fragen an die Feuerwehr haben, sind die Löschbezirke wie folgt zu erreichen:

Löschbezirk Ittersdorf	06837-1299 oder 06837-912750
Löschbezirk Mitte (Düren/Bedersdorf/ Kerlingen)	06837-1783 oder 06837-74493
Löschbezirk West:	06837/74521 oder 0152/26358441
Löschbezirk Wallerfangen (St. Barbara, Gisingen)	0163/3941244 oder 0151/17261615

Gemeindejugendwart 0174-8222133

Stellvertretender Wehrführer der Freiw. Feuerwehr
Wallerfangen, Andreas JOST, 06837-1510

Löschbezirk Mitte

Jahreshauptversammlung 2023

Unsere diesjährige Jahreshauptversammlung findet am **Freitag, 03.03.2023**, um **18.30 Uhr** im Gerätehaus in Kerlingen statt.

Hierzu sind alle Aktiven sowie die Angehörigen der Altersabteilung eingeladen.

Tagesordnung

Top 1	Begrüßung
Top 2	Gedenkminute für die Verstorbenen
Top 3	Bericht des Löschbezirksführers
Top 4	Kassenbericht des Kassierers
Top 5	Bericht der Kassenprüfer
Top 6	Aussprache über Punkt 3 – 5
Top 7	Bericht des Jugendwartes
Top 8	Neuwahlen
Top 9	Verschiedenes
Top 10	Grußwort der Gäste

Feuerwehr Wallerfangen - Löschbezirk West

Jahreshauptversammlung 2023

Unsere diesjährige Jahreshauptversammlung findet am **Samstag, 04.03.2023**, um **18.30 Uhr** im Gerätehaus in Ihn statt.

Bitte beachten Sie bei Texteinreichungen

Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass Sie uns gestaltete Dateien bitte als pdf-Datei und Texte als Word-Dokument zusenden.

Bilder sollten als jpg-Dateien eingereicht werden mit einer Mindestgröße von 1024 x 768 Pixel (bei einer Bildbreite von 90 mm).

Dies gilt auch für Bilder und Logos, die in pdf-Dateien oder Word-Dokumenten eingebunden sind.

Bitte reichen Sie keine PowerPoint - sowie Excel-Dateien ein!

Vielen Dank für Ihr Verständnis
LINUS WITTICH Medien KG, Redaktion

Kultur und Freizeit

■ Geschenke für den Kindergarten Gisingen

Ende letzten Jahres, hat der Förderverein Kindergarten Gisingen e.V. die Spendenaktion „Weihnachtsgeschenke für den Kindergarten“ gestartet. Die rege Anteilnahme der Firmen, als sie hörten dass die Spenden dem Kindergarten zu Gute kommen, hat uns sehr positiv überrascht. Somit konnten wir dem Kindergarten sogar mehr, als den gewünschten Experimentiertisch schenken.

Nochmals wollen wir uns im Namen aller, herzlichst für die Spenden bei Edeka Kühne, Stahlhandel Schaller, HDI Versicherung Stolz&Stolz, Kreis-sparkasse Saarlouis, VVB, Metzgerei Johannes, Friseurstudio Engel&Hinsberger, Visionen in Stahl und der Autoservice Garage Hein und Montnacher bedanken!

Ohne euch wäre die Anschaffung der tollen Geschenke nicht möglich gewesen.

Das Leuchten in den Augen der Kinder aber auch in der, der Erzieher war für uns als Förderverein das tollste Geschenk und die größte Motivation. Auch möchten wir uns bei den Gründern des Fördervereins für das Legen der Grundsteine und die Starthilfe herzlich bedanken.



Alle Kinder, Erzieher/innen und der Vorstand des Fördervereins mit den Geschenken

■ Énner Dorfverein e.V.



Nächste Termine

26.02.2023	Spielenachmittag
18.03.2023	Aktion Saarland Picobello
30.04.2023	Maibaumsetzen
23.06.2023	Weinabend „Sommerweine“



Énner Spiele- Nachmittag

für Groß und Klein
am Sonntag,
dem 26.02.2023
von 16 - 20 Uhr
im Dorfgemeinschaftshaus Ihn

Ein Nachmittag für alle, die gerne in netter Gesellschaft spielen wollen.

Es stehen einige bekannte Spiele bereit, gerne können auch Lieblingsspiele mitgebracht und erklärt werden.

Es erwarten euch kalte und warme Getränke und Snacks.



Énner
Dorfverein e.V.

Weinabend „Sommerweine“ am 23.06.2023

Sommelier Lars Leistenschneider (Weinscheune Hüttersdorf) präsentiert an diesem Abend 9 leckere Weine und ein Schaumwein. Dazu werden feinste Käse-, Salami- und Schinkensorten, Pesto und Olivenöl vom Feinkosthändler, sowie Brot der „slow baking“ Bäckerei Pains & Tradition aus Luxemburg serviert. Für unsere Mitglieder beträgt die Teilnahmegebühr 40,00€, Nichtmitglieder zahlen 45,00€. Die Anmeldung ist ab sofort möglich: telefonisch (06837-1035) oder per E-Mail: a.urban@enner-dorfverein.de

Aktion Saarland-Picobello am 18.03.2023

In diesem Jahr werden wir wieder bei der saarlandweiten Aktion Picobello teilnehmen und treffen uns dazu um 9.00 Uhr am Dorfgemeinschaftshaus. Nach einer gemeinschaftlichen Aufräumaktion werden wir gegen Mittag dorthin zurückkehren und zum gemütlichen Helferessen zusammenkommen.

Ihr möchtet dabei mithelfen? Über Eure Unterstützung freuen wir uns! Zur besseren Planbarkeit unserer Aktion - insbesondere des Essens - bitten wir um eine verbindliche Anmeldung bis zum 10.03.2023, telefonisch (1035) oder per E-Mail: a.urban@enner-dorfverein.de



Wir machen mit!

Am Samstag, 18.03.2023

Treffpunkt: Um 9:00 Uhr am
Dorfgemeinschaftshaus Ihn

Nach einer gemeinschaftlichen Aufräumaktion kommen wir gegen 12:30 Uhr zum Helferessen wieder am DGH zusammen. Ihr möchtet dabei mithelfen? Wir freuen uns über jede Unterstützung!



Zur Planung des Essens bitten wir um verbindliche Anmeldung bis zum 10.03. telefonisch (1035) oder per Email bei a.urban@enner-dorfverein.de

■ Faasend.Hausball im DGH Kerlingen am 18.02.2023, ab 19.00 Uhr

Liebe Freunde/-innen der Kerlinger Faasend, der Ortsinteressenverein freut sich euch mitteilen zu können, dass wir nach 3 Jahren Pandemie und nur schwer auszuhaltender Enthaltensamkeit in diesem Jahr endlich wieder eine Faasendveranstaltung in Kerlingen feiern wollen.

Mit dem Umbau des Clubhauses in ein DGH ergibt sich jetzt nochmal eine Möglichkeit, der Kerlinger Faasend wieder neues Leben einzuhauchen. Von dieser Möglichkeit möchte der OIV Gebrauch machen und mit der Veranstaltung eines Faasend-Hausballs dafür Sorge tragen, dass in Kerlingen der gewohnte Spaß an der Faasend nicht verloren geht.

**Termin für den Faasend-Hausball ist
Samstag, der 18. Februar 2023, ab 19.00 Uhr**

Der Eintritt ist frei.

Zu dieser Veranstaltung sind alle, die sich zu Hause nicht langweilen und auf die gewohnte Faasendstimmung nicht verzichten wollen, recht herzlich eingeladen.

i.A. des Vorstandes
Werner Schmidt



Kappensitzungen Hansenberger



Erdbeernarren 2023





Orden des Jahres 2023





Faasend-Hausball Im DGH Kerlingen



Samstag, 18.02.
19 Uhr



OIV Kerlingen





Karneval – tolle Tage oder Katerstimmung?

Offiziell hat der Karneval am 11.11. des letzten Jahres begonnen, aber nach der Feiertagsruhe ging es erst Mitte Januar richtig los. Die diesjährige Saison geht bis Ende Februar; am 22. Februar ist Aschermittwoch und alles vorbei. Die Karnevalisten feiern oft feucht-fröhlich und die Veranstaltungstermine häufen sich zur Zeit. Eingefleischte Faschingsfans kommen da kaum noch aus dem Feiern raus, zumal nach 3-jähriger Coronapause auch ein gewisser Nachholbedarf besteht.

Wie hält man das am besten durch?

Bei den diversen Veranstaltungen, egal ob Kappensitzung, Faschingsball oder Umzug, wird meist reichlich Alkohol konsumiert. Alkohol in größeren Mengen, v.a. wenn verschiedene Alkoholika konsumiert werden, kann nicht nur einen heftigen Rausch auslösen sondern auch zu einem heftigen Kater am nächsten Morgen führen. Wie lässt sich ein Kater vermeiden? Am einfachsten natürlich durch Alkoholabstinenz bzw. Beschränkung auf kleine Alkoholmengen.

Empfehlenswert sind

- eine Mahlzeit mit relativ vielen Kohlehydraten und Fett (z.B. Pizza oder Pasta mit einer eher „fettigen“ Soße) vor der Veranstaltung. Die aufgenommene Nahrung verhindert die Bildung von Acetaldehyd im Magen, eine Substanz, die den Kater mit verursacht.
- zwischendurch immer wieder Wasser trinken. Dadurch wird die Geschwindigkeit der Alkoholaufnahme ins Blut reduziert und der alkoholbedingte Wasserverlust abgemildert.
- Beschränkung auf eine Alkohol-Sorte
- Meiden von alkoholischen Getränken mit Zuckerzusatz (z.B. Bowle, Glühwein), da Zucker den Abbau von Acetaldehyd hemmt
- Eher „weiße“ (z.B. Gin, Wodka) als „dunkle“ (z.B. Cognac, Brandy) Alkoholika bzw. leichtere Liköre in Cocktails bevorzugen, da diese weniger Giftstoffe enthalten, die bei der Alkoholdestillation entstehen
- Vorsicht mit Sekt und Schaumwein, da die darin enthaltene Kohlensäure die Alkoholaufnahme beschleunigt
- Nicht die eigenen Grenzen überschreiten. Möglichst nicht mehr als 3 alkoholische Getränke in 2 Stunden und nicht mehr als 5 alkoholische Getränke im Laufe eines Abend.

Darüber hinaus sollte man natürlich daran denken, dass man schon nach relativ kleinen Alkoholmengen nicht mehr fahrtauglich ist! Also Auto stehen lassen und zu Fuß gehen oder auf öffentliche Verkehrsmittel bzw. ein Taxi ausweichen. Das ist allemal billiger als ein Unfall oder der Verlust des Führerscheins!

Hat man am nächsten Tag dennoch einen Kater, sollte man reichlich Wasser trinken und ein gutes Frühstück zu sich nehmen. Sinnvoll kann ein Spaziergang an der frischen Luft sein oder ein kleines Nickerchen.

Bei stärkeren Kopfschmerzen kann man auch eine Schmerztablette (z.B. Aspirin, Ibuprofen) einnehmen.

Übermäßiger Alkoholkonsum ist nicht das alleinige Problem im Karneval.

Durch den engen Kontakt der Feiernden bei den Karnevalsveranstaltungen ist das Risiko einer Ansteckung mit Erkältungsviren stark erhöht. Begünstigt wird das Ansteckungsrisiko durch nasskalte Witterung und leichte Kostümierung z.B. bei Fastnachtsumzügen. Hier ist nur bedingt ein Schutz möglich. Es sei denn, man beschränkt sich auf die „Fernsehfastnacht“

Noch ein weiteres Problem ist zu bedenken:

Die ausgelassene Stimmung bei vielen Faschingsveranstaltungen lässt die Faasebooze sich näher kommen. Hier ergeben sich manchmal engere Kontakte, die evtl. nicht ohne Folgen bleiben. Konflikte mit dem Partner sind da nicht selten. Ungewollte Schwangerschaften und sexuell übertragene Erkrankungen nehmen in dieser Zeit zu. Hier gilt: Kondome schützen!

Umgekehrt muss man feststellen: Lachen ist gesund! Tanzen und Schunkeln tun Leib und Seele gut!

In diesem Sinn: Allee hopp
und viel Spaß!

Dr. Jutta Dick



■ Hansenberger Erdbeernarren e.V.



Hallo liebe Narren und Närrinnen, unsere Kappensitzungen sind vorbei! Vielen Dank liebes Publikum, es hat verdammt viel Spaß mit euch gemacht! Nun lasst uns den Abend nochmal Revue passieren: Zusammen mit unserem Sitzungspräsident Dominik Trenz, eröffneten die Erdbeersingers unsere Showbühne, gefolgt von unserer Erdbeernarrenkönigin Bianca

I. und Kinderprinzessin Amelie I., sowie ihren Gardisten und dem Vorstand. Die Tanzbeerchen und die Wild Berrys brachten mit ihren Tänzen Biene Maya und Monsterparty den Saal in Stimmung. Welche folgen einne „Sturmfreie Bude“ hat, erklärten uns, in ihrer ersten gemeinsamen Bütt, Michèle Schwarz und Timo Steffen. Stolz präsentierte dann unsere Marschgruppe ihren Gardetanz in den funkelnegeleuchten Gardekostümen. Mit „Tratsch an der Bushaltestelle“ erzählten uns Stefanie Schneider und Marina Zenner, die Neuigkeiten der letzten Monate. Die Funkenmariechen der TSC Gisingen-Brotdorf begeisterten uns mit ihrem Medley. Die Erdbeersingers zeigten uns mit ihrem Sketch, wie ein Leben im Altersheim so aussieht und das ohne großer Worte.

Den Tratsch von der Gemeinde, gaben uns Katja Schörck und Ute Klösel in ihrer Bütt zum Besten. Die Erdbeerqueens und die Beerenklauer tanzten jeweils ein Medley aus 1 x 11 Jahre. Nicht von unseren Kappensitzungen weg zu denken, sind natürlich „Maja und Klaus“, die uns mit auf die Bühne der – The Masked Singer – nahmen.

Auch Ulla und Trulla alias Ute Klösel und Andrea Rieck, gaben ihren Tratsch auf der Bühne kund. Zum Schluss ließ unser Männerballett „Strawberry Captains“ die Eisbären los.

Solange mussten wir auf die Saalfaasend warten und jetzt ist es auch leider schon wieder vorbei! Aber die Straßenfaasend steht nun in den Startlöchern. Also heist es wieder rein in euer Faasendkostüm und ab zu den Umzügen. Wir sehen uns in Wallerfangen, Fralautern, Saarwellingen und natürlich in St. Barbara.

Allez Hopp!

Ehrenelferrat Franco Detlef in den Ruhestand. Danke für deine großartige Leistung!

Darüber hinaus haben wir uns sehr über die Gastaufritte für diesen Abend gefreut. Neben der Garde des TUS Wallerfangen, die bereits seit Jahren fester Bestandteil unseres Programms sind, hat uns dieses Mal auch die Jugendgarde der Faasendrebellen mit ihrem tollen Marschtanz verzaubert. Und auch der tierische Auftritt der zwei „The Masked Singer“-Bewerber Maja und Klaus heizte die Stimmung gegen Ende nochmal auf. Schön, dass ihr bei uns wart.

Näheren wir uns nun mit großen Schritten dem Höhepunkt der Faasend zu. Am Donnerstag um 15:11 Uhr heißt es wieder: Her mit dem „Schlüssel der Macht“ lieber Herr Bürgermeister. Auch wenn uns der Schlüssel für das Rathaus bei dem aktuellen Umbau nur allzu wenig bringen wird. Trotz der vorübergehenden Raumverlegung der Rathausbelegschaft findet der Rathaussturm wie gehabt auf dem Wallerfanger Fabrikplatz statt. Danach setzt sich der Umzug aus bunt gemischten Umzugswagen und Fußgruppen mit schallendem Alleh Hopp Gesang und guter Laune Musik im Gepäck durch die Straßen Wallerfangens in Bewegung. Ziel ist wie immer die Walderfingia, wo wieder einige Überraschungen auf euch warten. Zwischen magischen Getränken, kleinen Leckereien und ausgelassener Faasendstimmung habt ihr die freie Wahl euch bei der Musik der Faasend Megahits auf die Tanzfläche zu stürzen oder euch mit anderen Faasendboozern in dem Sektbar-Zelt darum zu streiten, wer die nächste Runde holt. Wir freuen uns schon darauf mit euch bis in die späten Abendstunden die Halle zu rocken!

PS: Natürlich sind wir auch in diesem Jahr wieder bei den Umzügen von befreundeten Karnevalsvereinen dabei. Ihr findet uns samstags sowohl in St. Barbara als auch in Picard und Sonntag in Fralautern. Also schaut da auch gerne vorbei!

Wir sehen uns dann am Donnerstag

Viel Spaß, haut rein!

Euer Verein

Sport und Gesundheit

■ SV Düren-Bedersdorf 1966 e.V.

(www.dueren-bedersdorf.de)

JSG Saargau

G-Jugend

Rückblick auf die Hallenturniere vom Januar und Februar:

Unsere erste Mannschaft schaffte in den 4 Turnieren im Januar vier mal den Turniersieg und ein mal den zweiten Platz einzufahren. Die Jungs konnten auch in der Halle durch gutes Zusammenspiel und Teamarbeit zusammen viele Tore erzielen. Auch von so manchem Gegentor ließ man sich nicht aus der Ruhe bringen. Mit einer guten kämpferischen Leistung und so manchem neu erlernten Trick gelang es uns fast immer diese Spiele noch zu unseren Gunsten zu drehen. Eine tolle Leistung unserer Kids.



In der zweiten Mannschaft durften auch unsere Jüngsten in der Hallenrunde mitspielen. Hier freut uns besonders, dass gleich 5 junge Fußballer ihr erstes Spiel für die JSG Saargau bestritten haben. Leider fehlte hier noch ein bisschen die Erfahrung und es gab so manche viel zu hohe Niederlage. Aber wir konnten auch beobachten wie die Kleinen mit Eifer und Freude am Ball blieben und das Spielfeld immer besser kennenlernten. Durch die Hilfe von unserem 2016er Jahrgang gelang es unseren kleinen Fußballhelden auch 5 Siege einzufahren.

Vom sportlichen Erfolg abgesehen freut es uns, dass wir in jedem Training knapp 20 Kinder begrüßen durften und auch hier die Kinder mit viel Freude und Spaß am Spiel dabei waren. Neben dem Spaß am Spiel haben sich auch viele neue Freundschaften gebildet, was uns natürlich auch sehr freut.

D-Jugend Hallenturnier Pflichtfreundschaftsrunde vom 05.02.2023 in Merzig

JSG Saargau – VfB Dillingen3 1:2

SpVgg Merzig – JSG Saargau 2:2

TuS Beaumarais – JSG Saargau 1:1

JSG Saargau – JSG Schwalbach 3:0

■ Redaktionsschluss-Vorverlegungen 2023

Karfreitag – KW 14

Redaktionsschluss: Freitag, 31.03., 10.00 Uhr

Ostermontag – KW 15

Redaktionsschluss: Donnerstag, 06.04., 10.00 Uhr

1. Mai – Tag der Arbeit – KW 18

Redaktionsschluss: Freitag, 28.04., 10.00 Uhr

Christi Himmelfahrt – KW 20

Redaktionsschluss: Freitag, 12.05., 10.00 Uhr

Pfingstmontag – KW 22

Redaktionsschluss: Freitag, 26.05., 10.00 Uhr

Fronleichnam – KW 23

Redaktionsschluss: Freitag, 02.06., 10.00 Uhr

Mariä Himmelfahrt – KW 33

Redaktionsschluss: Freitag, 11.08., 10.00 Uhr

Tag der Deutschen Einheit – KW 40

Redaktionsschluss: Freitag, 29.09., 10.00 Uhr

Allerheiligen – KW 44

Redaktionsschluss: Freitag, 27.10., 10.00 Uhr

Weihnachtswoche – KW 51 – letzte Ausgabe

- KEINE VORVERLEGUNG

Redaktionsschluss: Montag, 18.12., 10.00 Uhr

Neujahr – KW 1 – erste Ausgabe

Redaktionsschluss: Freitag, 29.12., 10.00 Uhr

■ KV „De Neimerder“ Wallerfangen e.V.



Zum Höhepunkt der Faasendzeit

Letzten Samstag war es wieder so weit. Bei vollem Haus und bebender Halle ging es für uns in die zweite Kappensitzung. Und eins lässt sich an dieser Stelle festhalten: Nach so langer Pause an beiden Sitzungen mit so einem tollen Publikum wieder durchzustarten, hat uns wirklich begeistert. Bei dem ganzen Applaus, der Singerei und den von euch perfekt durchgeführten Flashmob Schritten hätten wir euch eigentlich fast als Akteure mit auf die Bühne holen müssen. Daher an euch alle noch mal ein großes Dankeschön, dass ihr so ein tolles Publikum wart! Und was sollen wir sagen, wir alle konnten selbst nicht erahnen, wie schnell für uns

dieser Abend vorbei ging. Ein Programmpunkt jagte den Nächsten und ließ die Stimmung immer weiter ansteigen. Tänze und Reden wechselten sich in perfekter Manier ab. Zwischen spannendem Dorfgeschehen, begeisternden Showtänzen und viel guter Musik unserer Schiefen Töne und unserer neuen Band „Die Coverliere“ hatten wir eine tolle Zeit mit euch zusammen. Es ist das Jahr der Abschiede und so folgte auch unser

Wiederrum spielte unser Team ein gutes Turnier. Mit einer unnötigen Startniederlage begann das Turnier. Die JSG wirkte müde und nicht wach. Mit den nächsten beiden Spielen (jeweils Unentschieden) steigerte man sich immer mehr bis hin zum letzten Spiel, bei dem man der JSG Schwalbach keine Chance ließ. Mit Abstand das beste Spiel des ganzen Turniers, so dass der 3:0 Sieg sehr schmeichelhaft für die JSG Schwalbach war. Mit tollen Kombinationen und Doppelpässen scheiterte man ganz allein an der eigenen Chancenverwertung. Mit zwei Turniersiegen, zweimal zweiter und einmal einen dritten Platz wurde die Pflichtfreundschaftsrunde dieses Jahr sehr erfolgreich abgeschlossen. Die Torschützen an diesem Wochenende waren Lennard Schlehüder, Mike Kaufmann und Samuel Weber mit je 2 Treffern. Jonas Bäsler erzielte einen weiteren Treffer. Jener Jonas Bäsler war an diesem Tag in unserem Team der auffälligste Spieler so dass er hervorzuheben ist.



Ausblick:

Ab dem 13.02. werden wir unser Training wieder nach draußen verlegen, sofern das Wetter mitspielt.

Trainingsorte werden Felsberg und Ihn sein. Trainingsuhrzeit: 17:30 Uhr – 18:45 Uhr.

Unser erstes Spiel der D/9 wird ein Nachholspiel der Vorrunde aus dem letzten Jahr am 25.02.2023 in Überherrn sein.

Neujahrsfest der D Jugend vom 04.02.2023

Am Samstag feierte die D Jugend zum ersten mal ein Neujahrsfest statt einer Weihnachtsfeier.

Mit einer 90 minütigen Trainingseinheit in der Scheidberghalle am frühen Nachmittag begann der Tag mit großer Vorfriede für die Mannschaft. Ein tolles Völkerballspiel und ein anschließendes internes Fußballturnier sorgten für viel Bewegung. Danach trafen wir uns im Clubheim des SV Düren Bedersdorf wo bereits kleine Snacks auf die Mannschaft wartete. Das Highlight für den Tag folgte sogleich. Im Vorfeld wurde für die Mannschaft ein eSports FIFA Turnier vorbereitet an dem 15 Spieler teilnehmen. Zum ersten mal in der Vereinsgeschichte fand so ein Event statt. An drei Spielkonsolen wurden 30 Vorrunden Spiele, 4 Viertelfinals, 2 Halbfinals, ein Spiel um den dritten Platz und ein Finale gespielt.

Die TOP 15 Mannschaften aus FIFA wurden den Spielern zugelost und abwechselnd an drei verschiedenen Konsolen gespielt, so das größtmögliche Chancengleichheit bestand.

In die Halbfinals schafften es am Ende:

Real Madrid (Aaron Messina), Borussia Dortmund (Mike Kaufmann), Juventus Turin (Samuel Weber) und der RB Leipzig (Marc Oliver Schmidt). Ab 19:00 Uhr kamen die Eltern zu dem Neujahrsfest dazu und es wurde mit Pizza und Getränken auf eine erfolgreiche Zusammenarbeit angestoßen. Dabei wurden den Trainern und Spielern von den beiden Vereinen der JSG Saargau (SV Felsberg und SV Düren Bedersdorf) Geschenke übergeben und nochmals darauf aufmerksam gemacht, wie wichtig und wie gut die Zusammenarbeit der letzten Jahre zwischen den Vereinen und den Eltern gelaufen ist. Die diesjährigen Geschenke (Regenjacken) für die komplette Jugend wurden mit der Unterstützung von folgenden Sponsoren realisiert: Pellet-Ofen-Scheune(Lisdorf), Huffer & Söhne GmbH (Saarlouis), Johannes Bro/KFZ-Sachverständiger (Altforweiler-Überherrn) Mit einer ordentlichen Portion Zuschauer im Rücken wurde ab 20:15 Uhr die beiden Halbfinals ausgetragen, in denen sich Real Madrid (Aaron Messina) mit 3:1 und Juventus Turin (Samuel Weber) mit 2:0 durchsetzten und somit das Finale bestritten. Im Spiel um den dritten Platz kam es zu einem innerdeutschen Duell zwischen RB Leipzig (Marc Oliver Schmidt) und Borussia Dortmund (Mike Kaufmann), dass mit einem 2:0 Sieg für die Borussia aus Dortmund endete.

In einem spannenden Finale wo es bis kurz vor Schluss 2:2 stand, siegte am Ende Juventus Turin/Samuel Weber 4:2 gegen Real Madrid/Aaron Messina durch einen herrlichen letzten Treffer (Fallrückzieher).

Danach gab es eine Pokalübergabe für die ersten vier Plätze und alle Spieler bekamen eine eSports Medaille.

Somit ging gegen 22:00 Uhr ein etwas anderes Neujahrsfest/Weihnachtsfest zu Ende und die Kids waren begeistert von einem „Tag“, ganz nach ihrem Geschmack.



■ Faschingstreiben 2023 - FTV Training entfällt



Liebe Turnerinnen, die närrische Zeit steht vor der Tür und wir bitten Euch zu beachten, dass an Fetten Donnerstag sowie an Rosenmontag all unsere Trainingseinheiten in der Halle wie auch online entfallen.

Wir wünschen Euch eine schöne, bunte und lustige Karnevalszeit und freuen uns auf ein Wiedersehen ab

Donnerstag, 23.03.2023.

Euer Vorstand

■ Volleyballverein Gau

Einladung Familienbrunch und Generalversammlung

Hallo Mitglied, hiermit laden wir dich und deine Familie zu unserem diesjährigen Familienbrunch am **Sonntag den 12. März 2023 ab 11:00 Uhr** im Dorfgemeinschaftshaus „Alte Schule“ in Bedersdorf ein.

Wenn Ihr kommen möchtet, bitten wir Euch, bis spätestens **07.03.2023** bei Benedikt Grasmück (0172 97 48 421 oder bg190286@gmail.com) anzumelden.

Für Nichtmitglieder erheben wir einen Unkostenbeitrag von 5,00 €.

Getränke werden zu den bekannt günstigsten Preisen angeboten.

Im Vorfeld zum Brunch, werden wir dieses Jahr um 10.30 Uhr unsere Generalversammlung durchführen.

Tagesordnungspunkte:

1. Begrüßung
2. Bericht 1. Vorsitzender
3. Bericht Sportwart
4. Bericht Kassiererin
5. Aussprache zu den Berichten
6. Neuwahl des Vorstand
5. Behandlung vorliegender Anträge
6. Verschiedenes

Anträge müssen dem Vorstand vor der Versammlung schriftlich vorliegen.

Wir freuen uns auf Euer Kommen.

Mit sportlichen Grüßen

Der Vorstand

SV Wallerfangen

Heringessen am Aschermittwoch

Der SV Wallerfangen lädt ein zum Heringessen am Aschermittwoch (22.02.23) im Clubheim ab 17 Uhr.

Portion Heringe mit Pellkartoffeln 8 €

Portion Pellkartoffeln mit Quark 4 €.

Die Plätze sind begrenzt, also meldet Euch schnell an !

Thomas Ney 0162 / 1882985 oder Volker Braun 0172 / 9233509

Wir freuen uns auf Euch !

TTC Wallerfangen

Berichte und Termine

5. Spieltag der Rückrunde:

Verdiente Niederlage der 1. Herren in SLS-Roden

In der Rückrunde gab es einen anderen Sieger, wie in der Vorrunde, die 1. Herren verloren mit 9:4 in Roden. Die Doppelschwäche hielt bedauerlicherweise weiterhin an. Das starke Doppel Schumacher/Schepker sicherten einen Erfolg gegen Dreier/Motz. Eisenbarth/Gammel sahen sich stets gegen Sonntag/Kühn im Hintertreffen. Dies mussten auch Dutt/Dolibois gegen Aronica/Uhde erfahren. Klaus Eisenbarth schaffte es zwar gegen Jonah Sonntag in den Entscheidungssatz, in dem er aber fatal scheiterte. Fast immer im Griff hatte Patrick Schumacher Benjamin Kühn, den er 3:1 bezwang. Den 3. und 4. Satz entschied Heinz Dutt in der Partie gegen Martin Dreier für sich, aber nicht mehr den Entscheidungssatz. Ähnlich erging es Bernd Schepker gegen Yannick Motz, er gewann den 2. und 3. Satz, verlor den 4. 16:14 und dann noch den Entscheidungssatz. Auch Werner Gammel musste seinem Gegenüber Fabio Aronica gratulieren. Bernd Dolibois durchbrach die Rodener Siegesserie mit seinem Erfolg über Elias Uhde. An seine Leistung aus der Vorrunde knüpfte Patrick Schumacher nicht gegen Jonah Sonntag an, der ohne Satzverlust siegte. Nach der 2:1 Satzführung schaffte es Klaus Eisenbarth nicht noch einen weiteren Satz gegen Benjamin Kühn zu gewinnen. Bernd Schepker wusste gegen Martin Dreier zu überzeugen, nur der erste Satz ging verloren. Das letzte Spiel gab Heinz Dutt gegen Yannik Motz verloren, ohne Siegchance zu haben.

Die 2. Herren schlugen die TTC Ens Dorf 2 mit 9:6

Mit dem Erfolg der 2. Herren über den TTC Ens Dorf 2 setzten sie sich in der Tabelle in Richtung Mittelfeldplatz ab. Doppel 1 Roth/Braun unterlagen Wagner/Hoffmann. Erfolgreicher agierten Banton D./Pfungstmann gegen Antony/Eis und Banton O./Marchand gegen Jacob/Weiler. Überraschend die Niederlage von Jörg Roth gegen Sascha Antony. Rüdiger Braun entledigte sich seiner Aufgabe gegen Sebastian Hoffmann erfolgreich. David Banton bewies Standhaftigkeit gegen Karsten Jacob mit seinem 5-Satz Sieg. Im 4. Satz entschied Otmar Banton deutlich seine Begegnung gegen Werner Eis, nach zuvor 3 knappen Sätzen. Rainer Marchand zeigte keine Schwäche gegen David Schäfer. Einen Satz klar gewonnen und 3 Sätze knapp verloren, reichte für Jörg Pfungstmann nicht, um Herbert Weiler zu besiegen. In seinem 2. Spiel fand Jörg Roth gegen Sebastian Hoffmann wieder in die Erfolgsspur zurück. Seinen 2. Sieg errang Rüdiger Braun mit 3:1 Sätzen gegen Sascha Antony. Jetzt stand es 8:3 und es wurde nach 3 Niederlagen noch einmal knapp. David Banton fand in Werner Eis seinen Meister. Nur bis zur 2:1 Satzführung setzte Otmar Banton sein Spiel gegen Karsten Jacob durch, danach wechselte die Dominanz. Ein gutes Match legte Rainer Marchand gegen Heribert Weiler auf den Tisch, er wurde aber im 4. und 5. Satz durch Kantenbälle zum Satz- und Matchverlierer gebrandmarkt. Die „Erlösung“ brachte Jörg Pfungstmann mit seinem deutlichen 3:0 Sieg gegen David Schäfer.

Nächsten Termine:

15.02.2023 Mi. 19.30 1. Senioren – SV Remmesweiler 2

01.03.2023 Mi. 19.30 TTG Wadgassen - 2. Senioren

04.03.2023 Sa. 18.30 SG Büschfeld-Dorf - 1. Herren

04.03.2023 Sa. 19.30 2 - Herren – DJK SLS-Roden 2

Mehr über den Verein und seinen Aktivitäten erfahren Sie unter:

www.ttc-wallerfangen.de



1. Herren vlnr: Bernd Dolibois, Werner Gammel, Bernd Schepker, Patrick/Noah Schumacher, Heinz Dutt, Klaus Eisenbarth

Umwelt

WO und WIE entsorge ich WAS

Bei Erledigung von Bauhofarbeiten bitte direkt den Bauhofleiter kontaktieren

Um eine Arbeitserleichterung für das Bauamt zu schaffen, bitte ich alle Bürgerinnen und Bürger bei der Erledigung von Arbeiten, die in den Aufgabenbereich des Bauhofes fallen, zukünftig direkt den Leiter des Bauhofes, **Herrn Peter Both, Tel.-Nr. 06831/6431572**, zu kontaktieren.

Wasserversorgung

Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Wallerfangen

Verwaltung: Tel: 06831/68090

Nur in dringenden Fällen der Wasserversorgung oder nach Dienstschluss und am Wochenende: Bereitschaftsdienst: Tel.: 0178-6112001

Müll

An-, Um- oder Abmeldungen von Müllgefäßen werden direkt beim Entsorgungszweckverband Saar, Saarbrücken, Tel: 0681/5000-555, beantragt. Ferner ist der EVS für Fragen „Rund um den Müll“ ihr Ansprechpartner. EVS Kunden-Service-Center Untertürkheimer Str. 21, 66117 Saarbrücken Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 – 18.00 Uhr) Service-abfall@evs.de www.evs.de

Abfuhrunternehmen

Firma Adam GmbH, Telefon: 06835/9551227

Info/Reklamationen zur Gelben Tonne

Firma Adam GmbH, Telefon: 06835/955 1229

Sperrmüll

Anmeldungen nimmt das EVS Kunden-Service-Center entgegen. Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 – 18.00 Uhr) Service-abfall@evs.de www.evs.de

Blaue Tonne (Papier)

Fa. Remondis, Tel: 0180/208 0 208

Bitte wenden Sie sich bei Fragen zur Blauen Tonne (Papiertonne) ausschließlich an das Unternehmen; die Gemeinde Wallerfangen kann Ihnen dazu keine Auskünfte erteilen!

Elektro Gesetz

Wo entsorge ich meine Elektro- und Elektronik-Altgeräte und die Hauskühlergeräte (Kühlschrank und -truhe)?

Bei den Wertstoffzentren des EVS in Saarlouis und Dillingen können die Elektro-Geräte entsorgt werden.

energis GmbH -Bereitschaftsdienst

Störungsdienst Erdgas, Tel: 0681/90692610

Störungsdienst Strom, Tel: 0681/90692611

Öffnungszeiten der Grüngutsammelstelle in Dillingen

Berliner Straße 149, Dillingen, Telefon 06831/ 7610191.

Die Öffnungszeiten der Grüngutsammelstelle

Die Anlage der Grüngutsammelstelle in Dillingen bleibt bis Ende Februar 2023 geschlossen.

Bitte beachten Sie dabei die Auflagen im Rahmen der Corona-Pandemie: die Hygiene- und Abstandsregeln von zwei Metern sind einzuhalten, es erfolgen keine Hilfestellungen beim Entladen vor Ort, den Anweisungen des Personals ist dringend Folge zu leisten.

Die Benutzung der Grüngutsammelstelle ist gebührenpflichtig und ist beim Aufsichtspersonal in bar zu zahlen. Die Gebührenhöhe hängt ab von

der Größe und der Transportkapazität des anliefernden Fahrzeugs. Weitere Auskünfte erteilt die Stadtgärtnerei montags bis freitags unter der Telefonnummer (06831) 7610191. Im Rahmen der interkommunalen Zusammenarbeit steht die Grüngutsammelstelle auch Bürgerinnen und Bürgern aus Wallerfangen zur Verfügung. Anlieferungen aus anderen Kommunen können nicht angenommen werden.

Öffnungszeiten Wertstoff-Zentrum des EVS in Dillingen

Paul-Desfossez-Allee 9 (neben Bauhof), Dillingen, Telefon: 06831/ 704140

Öffnungszeiten:

Montag geschlossen

Dienstag + Donnerstag von 09.00 – 12.30 Uhr und 13.00 - 15.00 Uhr

Mittwoch + Freitag 09.00 – 12.30 Uhr und 13.00 - 17.00 Uhr

Samstag von 08.00 – 12.30 Uhr und 13.00 - 16.00Uhr

Öffnungszeiten Wertstoff-Zentrum des EVS in Saarlouis

Fasanenallee 52, Saarlouis, Telefon: 06831/122587

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag: von 9:00-12:30 Uhr und 13:00-16:45 Uhr

Samstag: 9:00-14:15 Uhr

Mund-/ Nasenschutz ab Montag auch bei Anlieferungen an EVS-Entsorgungsanlagen

Entsprechend der Anordnung der Landesregierung zum Tragen eines Mund-/Nasenschutzes bittet der Entsorgungsverband Saar, auch bei der Anlieferung von Abfällen, Wertstoffen oder Grüngut an den EVS-Entsorgungsanlagen einen Mund-/Nasenschutz zu tragen.

Hinweis zur Entsorgung: Ausgedienter Mund-/Nasenschutz sollte luftdicht verpackt ausschließlich über die Restabfalltonne entsorgt werden.

energiSaar

Aus gegebenem Anlass weist das Gemeindebauamt darauf hin, dass für die ordnungsgemäße Funktion und die Unterhaltung der Straßenbeleuchtungsanlagen in der Gemeinde Wallerfangen die **energiSaar** zuständig ist.

Bei Meldung von Schäden an der Straßenbeleuchtungsanlage ist die energisaar unter der Störungshotline 0681/9069-2611 oder über Email av-strom@energis-netzgesellschaft.de zu benachrichtigen.

An die Gemeindeverwaltung gemeldete Störungen werden vom Gemeindebauamt lediglich an die energis weitergeleitet.

Auskünfte über den Zeitpunkt der entsprechenden Reparaturarbeiten können vom Bauamt nicht erteilt werden.

Weiter ist die energisaar erreichbar:

- bei Neuanschlüssen und Kapazitätsänderungen Strom und Erdgas: Genehmigungspflichtige Endgeräte unter der Telefonnummer: 0681/4030-4030 oder über Email anfrage@energis-netzgesellschaft.de
- für Kundenbeschwerden unter der Telefonnummer: 0681/4030-4030 oder über Email service@energis-netzgesellschaft.de
- Störungshotline für Strom bzw. defekte Straßenbeleuchtung 0681/9069-2611

Gas: 0681/9069-2610

Kirchen

■ Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen

St. Katharina Wallerfangen - St. Andreas Gisingen - St. Hubertus Ihn - St. Martinus Ittersdorf - St. Remigius Leidingen

Hinweis zur Pfarrkirche St. Katharina in Wallerfangen:

Unsere Kirche ist jetzt wieder zu den Bürozeiten des Pfarrbüros und an Sonntagen bis 17:00 Uhr geöffnet. Am Samstag bleibt die Kirche geschlossen.

Telefonnummern der Pfarrgemeinden

Pfarrer Herbert Gräff (0 68 31) 96 49 00
@ pfarrer@pfarreien-gemeinschaft-wallerfangen.de

Gemeindereferentin Gaby Mertes (0 68 31) 6 43 10 09

@ gem-ref@pfarreien-gemeinschaft-wallerfangen.de

Pfarrbüro der Kath. Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen Villeroystraße 7
66798 Wallerfangen

@ pfarrbuero@pfarreien-gemeinschaft-wallerfangen.de
(0 68 31) 96 49 00;
FAX (0 68 31) 96 49 02

Öffnungszeiten des Büros:

Sekretärin:

Bauunternehmung MERL

Wir führen aus: Maurer-, Abriss-, Estrich-, Bagger-, Baumfäll-, Isolierarbeiten, Garten- und Landschaftsbau einschl. Verbundsteinverlegung sowie Steingartenanlage, Neu- und Altbauanierung, Trockenlegung, Klärgruben kurzschließen, Zaunbau, Treppenschalung – auch Kleinaufträge.
Telefon: 0 68 31 / 704164 oder 0178 / 4305299

Christine Schnubel

Mo - Fr 9.00 - 12.00 Uhr

Do 15.00 - 18.00 Uhr

Ursula Schulz

Mo 14.00 - 18.00 Uhr

Kath. Kindertageseinrichtung St. Katharina - 66798 Wallerfangen (Kindergarten und Krippe), Villeroystraße 7

Leiter: Dr. Ulrich Langenbahn

@ st.katharina-wallerfangen@kita-saar.de

(0 68 31) 6 11 28 -

Krippe (Sportplatzstraße)

(0 68 31) 1 25 63 72;

FAX (0 68 31) 6 45 52 96

Bücherei Wallerfangen:

Geöffnet mittwochs von 15 - 17 Uhr sonntags von 11:15 - 12:00 Uhr

@ buecherei@pfarreien-gemeinschaft-wallerfangen.de

samstags 10.00 - 11.00 Uhr

Beichte im Beichtzentrum Saarlouis St. Ludwig

Oder Canisianum, Stiftstr. 18, Saarlouis (0 68 31) 8 93 16 70 - nach Vereinbarung

Caritas Sozialstation Wadgasen (06834) 94 34 95

Hospizverein St. Nikolaus, Rehlingen 06835/6070159

@ HospizSanktNik@t-online.de

0800110111

www.telefonseelsorge-saar.de

Telefonseelsorge:

Gottesdienstordnung

Donnerstag der 6. Woche im Jahreskreis, 16.02.2023

18.00 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe im Nikolaushospital

7. Sonntag im Jahreskreis

Kollekte für die Kirchen

Samstag, 18.02.2023

17.00 Uhr Ihn - Hl. Messe

Sonntag, 19.02.2023 Karnevalssonntag

09.00 Uhr Bedersdorf - Hl. Messe

10.30 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe (L. Schnubel)

Fastenzeit - Österliche Bußzeit

Aschermittwoch - Fast- u. Abstinenztag

Mittwoch 22.02.2023 Kathedra Petri, Fest

9.30 Uhr Gisingen - Hl. Messe mit Austeilung des Aschekreuzes

18.30 Uhr Wallerfangen Hl. Messe mit Austeilung des Aschekreuzes (L. Hahn)

Donnerstag nach Aschermittwoch, 23.02.2023, hl. Polykarp, hl. Wiligis

18.00 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe im Nikolaushospital

18.00 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe im Nikolaushospital

Pfarrfest 2023 in Wallerfangen St. Katharina

Endlich! Nach 4 Jahren Pause ist es wieder so weit:

Wir wollen wieder gemeinsam unser Pfarrfest feiern.

Unter dem Motto: "Kirche neu erleben!" wird unser Fest am **Sonntag, dem 09.07.2023** mit einem Familiengottesdienst beginnen.

Bis wir aber feiern können gibt es noch viel zu tun.

Deshalb möchte ich auf diesem Wege alle Vereine - Parteien - Schulen, aber auch alle Privatpersonen fragen: **"Wollen Sie uns helfen?"**

Beim Auf - und Abbau - Standdiensten - musikalischer Gestaltung - Programmgestaltung...

Auch Salat - und Kuchenspenden würden uns sehr freuen.

Viele Hände schaffen viel!

Sie können uns im Pfarrbüro: pfarrbuero@pfarreien-gemeinschaft-wallerfangen.de oder petrabuechel1955@gmail.com erreichen.

Ich freue mich auf unsere Zusammenarbeit!

Petra Büchel, Vorsitzende des Pfarrgemeinderats Wallerfangen

■ KostbarZEIT für Familien in der Fastenzeit

Für Familien mit Kindern im Kindergarten- und Grundschulalter bietet der neu gegründete Pastorale Raum Dillingen einen Familien-Tag in der Fastenzeit an. Sich mit der eigenen Familie und anderen Familien auf das Osterfest vorbereiten und dabei kostbare Momente des Zusammenseins einfangen. Herzlich Willkommen sind auch Omas und Opas, die gerne einen Tag mit den Enkeln verbringen möchten, aber auch Godes, Pates, Tanten und Onkel! Termin: Samstag, 18. März 2023, 10.00 - 16.30 Uhr, Jakob-Ziegler-Haus Nalbach

Kosten: 10€uro pro Familie, Materialien und Verpflegung inklusive

Infos und Anmeldung bei Pastoralreferentin Anna-Lisa Jakoby / Email: anna-lisa.jakoby@bistum-trier.de / Mobil + WhatsApp: 0151/62913328

■ „Auf Felsen gebaut“ - WhatsApp-Fasten-Aktion 2023

Vom ersten Fastensonntag bis Ostern senden wir Ihnen kostenlos Impulse, Gebete und andere Anregungen als Begleitung durch die Fastenzeit! Schicken Sie dazu einfach eine Nachricht per WhatsApp mit „Ostern“ an 0151/62913328. Ein Angebot des Pastoralen Raumes Dillingen im Bistum Trier.

■ Evangelische Kirchengemeinde Saarlouis

Gottesdienste

Sonntag, 19.02.2023

10.00 Uhr, Abendmahlsgottesdienst in der Ev. Kirche Saarlouis (Pfr. Volker Hassenpflug)

■ Zusammenkünfte Jehovas Zeugen, Versammlung Saarlouis-West

**Hybrid-Gottesdienste im Königreichssaal und per Videokonferenz
Sonntag, 19.02.2023, 13.30 - 15.15 Uhr**

Öffentlicher Vortrag, Thema: „Den ‚Weg der Integrität‘ gehen“

Anschließend: Wachturm-Studium, Thema: „In Krisenzeiten Frieden finden“

Mittwoch, 22.02.2023, 19.00 - 20.45 Uhr

Schätze aus Gottes Wort, Themen u. a.: „Bewahr dir trotz Enttäuschungen die Freude“

Uns im Dienst verbessern, Themen u. a.: „Worauf kommt es Gott bei Gebeten an?“

Unser Leben als Christ, Themen u. a.: „Das Leben – ein kostbares Geschenk“

Ansprechpartner und Zugangsdaten: Philipp Höhn, Mobil: 01 74 - 7 42 25 33

Bis einschließlich 15. April 2023 finden unsere Zusammenkünfte im Königreichssaal in Völklingen, Gerhardstraße 54 statt!

Weitere Hinweise und Informationen und das komplette Onlineangebot in Form von Videos und Downloads findet man auf der Website jw.org.

Parteien

■ JU Gisingen: Spende für die Jugendwehr



Das neue Jahr ist nunmehr bereits einige Wochen alt und die Faasend steht schon in den Startlöchern, nichtsdestotrotz wünschen wir all unseren Mitgliedern, Freunden und Förderern sowie allen Gauern ein erfolgreiches Jahr 2023!

Mittlerweile ist es bei uns, der Jungen Union Gisingen, guter Brauch, einen Teil der im vergangenen Jahr erwirtschafteten Einnahmen zu spenden und so schlug unser Vorstand bereits im Dezember vor, diesmal die **Jugendfeuerwehr** in unserer Gemeinde zu bedenken. Nachdem sodann die Hauptversammlung diesem Vorschlag gefolgt war, besuchten am vergangenen Mittwoch mehrere Mitglieder des Vorstands die Jugendwehr bei ihrer Übung in Ihn und überreichten den **Spendencheck über 300 €**. Wir freuen uns sehr, dadurch das **bewundernswerte und enorme gesellschaftliche Engagement** der vielen Mitglieder der Jugendfeuerwehr fördern und unterstützen zu können. Auch waren wir von der **großen Anzahl junger Menschen** begeistert, die so voller Überzeugung diesem Ehrenamt im Dienste der Allgemeinheit nachgehen!

An dieser Stelle bedanken wir uns auch noch einmal ausdrücklich bei der Jugendfeuerwehr für ihre **tatkräftige Unterstützung und Mithilfe an der Gisinger Kirmes** und hoffen auch in Zukunft auf weiterhin freundschaftliche und gute Zusammenarbeit!

Wir sind stolz, gemeinsam im Verbund mit der Jugendwehr, den Einsatz und das Engagement der Jugend in unserer Gemeinde für die Gesellschaft zu fördern, zu unterstützen und nicht zuletzt zu ermöglichen.

Eine freudige Faasendzeit wünscht
Eure JU Gisingen

Sonstiges

■ Rentensprechtag am 22. Februar 2023

Auskunft in Rentenangelegenheiten

Der nächste Sprechtag des Versichertenberaters der Deutschen Rentenversicherung Bund, Egon Haag aus 66773 Schwalbach-Hülzweiler, Schacherweg 22, findet am Mittwoch, dem 22. Februar 23 von 14.00 bis 16.00 Uhr statt. Während dieser Zeit können auch Termine zur Rentenanspruchstellung vereinbart werden. Ausserdem besteht die Möglichkeit, sich die Rente ausrechnen zu lassen. Um Rückfragen seitens der Deutschen Rentenversicherung zu vermeiden, sollte im Vorwege abgeklärt werden, ob alle Zeiten erfasst sind. Zu diesem Zweck kann über den Versichertenberater Egon Haag ein Versicherungsverlauf angefordert werden. Telefon: 06831-59381. Die Beratung ist kostenlos.

■ Kneipp-Verein Niedtal-Saargau/Lauftreff Hemmersdorf

Einladung zur Mitgliederversammlung mit Vorstandswahl am Freitag, dem 31. März 2023 um 19.30 Uhr

Ort: Lothringer Straße 98, 66780 Hemmersdorf

1. Begrüßung
2. Bericht der Geschäftsführerin
3. Bericht des 1. Vorsitzenden
4. Bericht der Kassenprüfer
5. Aussprache und Entlastung des Vorstandes
6. Neuwahl des Vorstandes
 - a) 1. Vorsitzende/r
 - b) 2. Vorsitzende/r
 - c) Geschäftsführer/in
7. Verschiedenes/Zukunftspläne
 - a. Trainerausbildungen
 - b. Fortbildungen
 - c. Neue Projekte im Verein
 - d. Zukünftige Finanzierung der Energiekosten im Trainingsraum
8. Glühweinlauf 2023
9. Anfragen und Auskünfte

Nachrichten:

Die Trainings in der Grenzlandhalle fallen wegen Fastnachtsbräuchen vom 13.02. bis zum 24.02.2023 aus.

Die Trainings in der Lothringer Straße, Lauftreff, und Indoor-Cycling finden statt. Am Fastnachtsdienstag findet nur ein Indoorcycling statt, und zwar um 19.00 Uhr. Benachrichtigungen wegen des Trainingslagers erfährt ihr in der WhatsApp-Gruppe.

■ Anmeldungen für Schulneulinge am Albert-Schweitzer-Gymnasium Dillingen

Die **Anmeldungen für die neue Klassenstufe 5 im Schuljahr 2023/2024** am Albert-Schweitzer Gymnasium Dillingen finden in der Zeit vom **04. bis 14. März 2023** statt. Zur Vereinbarung eines Anmeldetermins steht ein Terminbuchungssystem zur Verfügung, das über die Homepage unserer Schule erreichbar ist (www.asg-dillingen.de).

■ Verein für Frauenbildung und Frauenkultur e.V.

Vortrag von Lisa Lang

„Direktorinnen von Museen zu Beginn des 20. Jahrhunderts am Beispiel von Lilli Fischel als Direktorin der Kunsthalle Karlsruhe“ am Montag, 27. Februar 2023, um 18:30 Uhr in der FrauenGenderBibliothek Saar in der Großherzog-Friedrich-Str. 111, 66121 Saarbrücken
In den vergangenen Jahren wurde in der Kunstgeschichte viel zu vergessenen und unterrepräsentierten Künstlerinnen geforscht, ausgestellt und publiziert. Aber wie sah es in den entscheidungstreffenden Positionen in Kultureinrichtungen aus? Dort, wo die Möglichkeiten bestanden, über Ankäufe, Ausstellungen oder Fördermöglichkeiten zu entscheiden. Gab es Frauen in führenden Positionen? Auf diese Fragen geht der Vortrag anhand der Biografie von Lilli Fischel ein. Lilli Fischel (1891 – 1978) studierte in München, Freiburg und Frankfurt, wo sie ihr Studium mit einer Promotion abschloss. Anschließend arbeitete sie in einer Galerie in Karlsruhe, bevor sie als Volontärin an die Badische Kunsthalle nach Karlsruhe kam. Sie kämpfte fortan für eine faire Behandlung in der Institution, die sie von 1927 bis 1930 kommissarisch und von 1930 bis 1933 offiziell leitete. Sie setzte sich stark für die Moderne Kunst ein und bildete ein über Deutschland hinaus reichendes Netzwerk in Fachkreisen.

Lisa Lang studierte von 2014-2019 Kunstgeschichte und Geschichte an der Universität zu Köln und der Universidad de Sevilla. Derzeit studiert sie im Masterstudiengang Kunstwissenschaften an der TU Berlin. Im Jahr 2022 schrieb sie Ihre Masterarbeit „Frieda Fischer, Lilli Fischel und Hanna Stirnemann – Frauen in Führungspositionen an Museen zu Beginn des 20. Jahrhunderts“, die zu Beginn des Jahres im Online-Verlag der TU Berlin veröffentlicht wurde. Veranstalterinnen: Verein für Frauenbildung und Frauenkultur e.V., FrauenGenderBibliothek Saar

Eintritt: frei

Veranstaltungsort: FrauenGenderBibliothek Saar, Großherzog-Friedrich-Straße 111, 66121 Saarbrücken

Nr.	Kursbezeichnung	Dozent	Ort	Tag	Beginn	Zeit	Term.	Euro	MTZ	Hinweis
-----	-----------------	--------	-----	-----	--------	------	-------	------	-----	---------

Wallerfangen

Leiter: Dr. Dieter Ullrich, Lerchenweg 15, 66798 Wallerfangen
 Infotelefon: 06831 9667166, E-Mail: wallerfangen@kvhs-saarlouis.de

Zeichnen und Malen

Kurs 10001: Arbeitsmaterial bitte selbst mitbringen (nach Vorgabe)

10001	Aquarellmalerei in der Kleingruppe	Bach	Schule am Limberg	Do	16.03.2023	17:45-20:45	2	33,00	5	M
-------	------------------------------------	------	-------------------	----	------------	-------------	---	-------	---	---

Kreativität

10002	Kreatives Schreiben und textliches Gestalten, ein Weg zu mehr Lebensfreude und Glück (Einführung)	Schneider	Schule am Limberg	Do	23.03.2023	18:00-19:30	2	19,00	6	
-------	---	-----------	-------------------	----	------------	-------------	---	-------	---	--

Nähen, Sticken, Stricken

Kurse 10003-5: Stoff, Nähmaschine und Nähzeug sind mitzubringen

10003	Nähen und Zuschneiden	Glatigny	Schule am Limberg	Mi	08.03.2023	18:00-20:15	5	38,00	8	M
10004	Nähen und Zuschneiden	Glatigny	Schule am Limberg	Mi	03.05.2023	18:00-20:15	5	38,00	8	M
10005	Nähen für Kinder ab 9 Jahren - Ein Workshop als Ferien-Erlebnis	Engeldinger	Schule am Limberg	Mo, Di	03.04.2023	10:00-15:15	2	45,00	6	M

Ernährung

10006	Kochen für Männer	Glatigny	Schule am Limberg	Di	07.03.2023	18:30-21:30	3	29,00	8	L
10007	Kochen für Männer	Glatigny	Schule am Limberg	Mo	13.03.2023	18:30-21:30	3	29,00	8	L
10008	Kochen für Männer	Glatigny	Schule am Limberg	Mi	22.03.2023	18:30-21:30	3	29,00	8	L
10009	Kochen für Männer	Glatigny	Schule am Limberg	Fr	03.03.2023	18:30-21:30	3	29,00	8	L

Gesundheitsvorsorge

10010	Gesundes im Hundenaß - Glück durch Freude am Fressen (Theorie und Praxis)	Schneider	Schule am Limberg	Di	21.03.2023	17:45-19:15	2	19,00	6	L
10011	Autogenes Training - Gutes für die Psyche (Anfänger, Wiedereinsteiger)	Helmich	St. Nikolaus-Hospital	Mo	13.03.2023	17:45-18:45	8	44,00	7	

Entspannung, Meditation und Spiritualität

Kurse 10012-13: Bitte Matte, Turnschuhe oder rutschfeste Socken mitbringen. Bei Handicaps bitte vor Anmeldung Arzt konsultieren!

10012	Mobil und stabil - Rückentraining	Maaß-Quartz	St. Nikolaus-Hospital	Mi	08.03.2023	17:00-18:00	6	30,00	7	
10013	Mobil und stabil - Rückentraining	Maaß-Quartz	St. Nikolaus-Hospital	Mi	10.05.2023	17:00-18:00	6	30,00	7	

Kurse 10014-21 + 10037: Bitte Matte, Decke, rutschfeste Socken, Kissen mitbringen! Bei Handicaps bitte vor Anmeldung Arzt konsultieren! Vor Anmeldung bitte Herrn Dr. Ullrich anrufen (06831/9667166).

10014	Yoga Hatha (Schwerpunkt Anfänger und Wiedereinsteiger)	Ruffing	St. Nikolaus-Hospital	Fr	10.03.2023	16:55-17:55	6	25,00	8	
10015	Yoga Hatha (Schwerpunkt Anfänger und Wiedereinsteiger)	Ruffing	St. Nikolaus-Hospital	Fr	05.05.2023	16:55-17:55	6	25,00	8	
10016	Yoga Hatha	Ruffing	St. Nikolaus-Hospital	Fr	10.03.2023	18:10-19:40	6	39,00	10	
10017	Yoga Hatha	Ruffing	St. Nikolaus-Hospital	Fr	05.05.2023	18:10-19:40	6	39,00	10	
10018	Yoga Hatha	Weber	St. Nikolaus-Hospital	Mi	01.03.2023	18:00-19:30	7	42,00	9	
10019	Yoga Hatha	Weber	St. Nikolaus-Hospital	Mi	10.05.2023	18:00-19:30	6	36,00	9	
10037	Yoga Vinyasa	Speicher	St. Nikolaus-Hospital	Do	02.02.2023	19:00-20:30	2	13,00	9	
10020	Yoga Vinyasa	Speicher	St. Nikolaus-Hospital	Do	09.03.2023	19:00-20:30	5	31,00	9	
10021	Yoga Vinyasa	Speicher	St. Nikolaus-Hospital	Do	11.05.2023	19:00-20:30	5	31,00	9	
10022	Yoga Hatha -Entspannung am Wochenende - (Vorkenntnisse erwünscht)	Palzer	St. Nikolaus-Hospital	Sa	11.03.2023	14:00-17:00	1	15,00	7	
10023	Yoga Hatha -Entspannung am Wochenende - (Vorkenntnisse erwünscht)	Palzer	St. Nikolaus-Hospital	Sa	22.04.2023	14:00-17:00	1	15,00	7	

Fitness und Bewegung

Kurse 10024-30: Bitte Matte und rutschfeste Socken mitbringen. Bei Handicaps bitte vor Anmeldung Arzt konsultieren

10024	Ganzkörpertraining inkl. Elementen des Faszientrainings	Maaß-Quartz	St. Nikolaus-Hospital	Mi	08.03.2023	18:15-19:15	6	30,00	7	
-------	---	-------------	-----------------------	----	------------	-------------	---	-------	---	--

Term. = Anzahl der Termine; MTZ = Mindestteilnehmer; VB = Vorbesprechung; n. vb. = nach Vereinbarung; L = Lebensmittelumlage; S = inklusive Lehrwerk; M = Material mitbringen

Nr.	Kursbezeichnung	Dozent	Ort	Tag	Beginn	Zeit	Term.	Euro	MTZ	Hinweis
10025	Ganzkörpertraining inkl. Elementen des Faszientrainings	Maaß-Quartz	St. Nikolaus-Hospital	Mi	10.05.2023	18:15-19:15	6	30,00	7	
10026	Pilates	Maaß-Quartz	St. Nikolaus-Hospital	Mo	06.03.2023	17:45-18:45	6	27,00	8	
10027	Pilates	Maaß-Quartz	St. Nikolaus-Hospital	Mo	06.03.2023	18:55-19:55	6	27,00	8	
10028	Pilates	Maaß-Quartz	St. Nikolaus-Hospital	Mo	08.05.2023	17:45-18:45	6	27,00	8	
10029	Pilates	Maaß-Quartz	St. Nikolaus-Hospital	Mo	08.05.2023	18:55-19:55	5	27,00	8	
10030	Fit und aktiv mit Gymnastik (Senioren geeignet)	Schaller	St. Nikolaus-Hospital	Di	14.03.2023	18:00-19:00	9	37,00	8	

Sprachen

Englisch

Kurse 10031-35: Evtl. Kosten für Unterrichtsmaterialien. Die Kurse 10031-33 in Absprache auch an 5 Terminen zu je 90 Minuten möglich

10031	Englisch (Einzelunterricht)	Lux	n. Vb.		n. Vb.	n. Vb.	10	238,00	1	
10032	Englisch (Einzelunterricht)	Korne	n. Vb.		n. Vb.	n. Vb.	10	238,00	1	

Französisch

10033	Französisch (Einzelunterricht)	Chatard	n. Vb.		n. Vb.	n. Vb.	10	238,00	1	
10034	Webseminar: Französisch (Einzelunterricht)	Dietzsch	Online		n. Vb.	n. Vb.	5	238,00	1	

Italienisch

10035	Italienisch (Einzelunterricht)	Cangialosi	n. Vb.		n. Vb.	n. Vb.	5	238,00	1	
-------	--------------------------------	------------	--------	--	--------	--------	---	--------	---	--

EDV

Kurse 10036: Themen nach Interessenlage und Hilfsbedarf. Bitte Hardware mitbringen

10036	Willkommen in digitalen Welten: Hilfe bei Anwendungen um Laptop, Smartphone und Tablet	Maringer	Schule am Limberg	Di	07.03.2023	17:45-19:15	4	36,00	7	
-------	--	----------	-------------------	----	------------	-------------	---	-------	---	--

Term. = Anzahl der Termine; MTZ = Mindestteilnehmer; VB = Vorbesprechung; n. vb. = nach Vereinbarung; L = Lebensmittelumlage; S = inklusive Lehrwerk; M = Material mitbringen

ANMELDUNG KVHS WALLERFANGEN

Leiter: Dr. Dieter Ullrich · Lerchenweg 15 · 66798 Wallerfangen
 Telefon: 06831 9667166

Hiermit melde ich mich verbindlich zu der untenstehenden Veranstaltung an. Die veröffentlichten allgemeinen Geschäftsbedingungen/Datenschutzgrundverordnung der Kreisvolkshochschule habe ich zur Kenntnis genommen und erkenne sie an. Mit der Speicherung meiner Daten zu internen Zwecken bin ich einverstanden.

Eine schriftliche Bestätigung der Anmeldung erfolgt nicht. Wenn Sie nichts von uns hören, gilt Ihre Anmeldung als angenommen. Sollte die Veranstaltung ausfallen oder ausgebucht sein, werden Sie benachrichtigt.

Kursnr. _____ Kursbezeichnung _____

Zahlung: Rechnung (zzgl. 2,60 Euro Verwaltungsgebühr) Lastschrift

Ermäßigung (Nachweis ist als Kopie beigefügt)

Herr Frau *

 Name, Vorname * Geburtsdatum *

 Straße, Hausnummer *

 Telefon (tagsüber) Telefon (nach 17 Uhr)

--	--	--	--

IBAN

--	--	--	--

BIC _____

 Kreditinstitut

 Ort, Datum, Unterschrift

KVHS Saarlouis Gläubigeridentifikationsnummer: DE37ZZZ00001208602

SEPA Lastschriftmandat

Mandatsreferenz wird auf Anfrage mitgeteilt (wenn IBAN und BIC ausgefüllt)

Ich ermächtige die KVHS Saarlouis, das Kursentgelt von meinem Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein Kreditinstitut an, die von der KVHS auf mein Konto gezogene Lastschrift einzulösen. Sofern Sie keine gesonderte Mitteilung erhalten, erfolgt die Abbuchung des Kursentgeltes frühestens 14 Tage nach Kursbeginn: im 1. Semester: 31.05. oder 31.08.
 im 2. Semester: 30.11. oder 31.01.

Das Mandat gilt als erteilt.

Hinweis: Ich kann innerhalb von acht Wochen, beginnend mit dem Belastungsdatum die Erstattung des belasteten Betrages verlangen. Es gelten dabei die meinem Kreditinstitut vereinbarten Bedingungen.

Ich bin damit einverstanden, dass meine Daten elektronisch von der KVHS weiterverarbeitet werden.

 PLZ, Ort *

 E-Mail Fax

--	--	--	--

Erklärung des Einverständnisses zur Nutzung des Online-Unterrichtes der Kreisvolkshochschule Saarlouis:

Ich bin damit einverstanden, dass im Rahmen der Kursveranstaltungen der Kreisvolkshochschule Saarlouis, die durch den Einsatz digitaler Medien via Internet (Web-Seminar) durchgeführt werden, die persönlichen und nutzungsbezogenen Daten im Rahmen der Kursveranstaltungen und der genutzten digitalen Medien bis auf Widerruf bei Einhaltung der Bestimmungen der europäischen Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO) und des Bundesdatenschutzgesetzes (BDSG) unter Einhaltung der vorgesehenen Fristen gespeichert werden dürfen. Ich bin darüber informiert, dass Aufzeichnungen des Unterrichts von Teilnehmenden wie von Lehrkräften nicht gestattet sind. Des Weiteren ist mir bewusst, dass durch die Onlineübertragung Persönliches aus meinem Wohnumfeld übertragen werden kann.



Jobs in Ihrer Region: jobs-regional.de**WIR STELLEN EIN**

- Wohnbereichsleitung für den Demenzbereich (m/w/d)
- Pflegefachkräfte (m/w/d)
- Pflegehilfskräfte (m/w/d) auch Quereinsteiger
- Koch (m/w/d) auch in Teilzeit
- Empfangsmitarbeiter/in (m/w/d), gerne auch Rentner

WIR BIETEN

- flexible Arbeitszeiten
- familienfreundliche Atmosphäre
- zielgerichtete Einarbeitung mit Unterstützung
- private Trägerschaft mit kurzen Entscheidungswegen
- großzügiges Personalförderungsprogramm

KONTAKT AUFNEHMEN

abzue.de
 info@abzue.de
 06836 - 80000

**JENNY ROYAL SAUBER***Reinigungsservice*

Hausreinigung, Treppenreinigung, Büroreinigung
 jenny.royal.sauber@gmail.com Bunterstraße 14
 WhatsApp: 0176/36348893

Du fehlst!

Ruth Montnacher

* 01.09.1990 † 10.02.2023

Mama, Papa und Oma
 Wolfram und Saskia
 Gerhard mit Ellen
 Christine und Christian
 mit Caren und Cornell
 alle Allgäuer, Familie Louia und Biesel
 sowie alle Verwandte und deine Freunde

Wallerfangen

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Dienstag, dem 21. Februar 2023, um 14.30 Uhr auf dem Friedhof in Wallerfangen statt.

Bestattungen Ritter, Wallerfangen

- Wir begleiten Sie im Trauerfall -

Bestattungen Schönberger GmbH

Bestattungen Schönberger
 Römerstrasse 8
 66780 Rehlingen

Depandance Wallerfangen
 Sonnenstr. 24



www.zim-schoenberger.de

Mobil: +49 (0) 171-543 44 66 | Mobil: +49 (0) 179-207 31 08
 Tel.: +49 (0) 6831-487 40 70 | info@zim-schoenberger.de

Taxi Dillingen**Kranken- und Rollstuhlfahrten****Telefon 0 68 31 / 7 70 31****BEILAGEN-SERVICE**KONTAKT: beilagen@wittich-foehren.de

*gesucht
& gefunden*

IHRE PRIVATE KLEINANZEIGE
 IM SAARLAND

- Gartengestaltung • Neuanlage
 - Sanierung • Mäharbeiten • Pflege
 - Baumfällung • Rodung • Zaunbau
 - Entrümpelung • tr. Brennholz
- www.galabau-holzwurf.de, Tel.: 06834/54970

Fliesenverlegung aller Art!

Badsanierung aus einer Hand. Balkone, Terrassen und Treppen. Neu und Altbau. Tel.: 0160/5620369

Pflegekraft 24 Std., seriös,

erfahren, zuverlässig, sucht eine langfristige Stelle in priv. Haushalt inkl. Haushaltsführung. Tel.: 0162/6256257

MÄRKLIN-MODELLEISENBAHN

H 0, kompl. Anlage, über 7 m² mit 10 Loks u. 37 Wagons, viel Zubehör zu verkaufen. Tel. 06806/44486 od. 0176/63464664

Z.E Autoexport, wir kaufen Autos

aller Art, in jd. Zust. (Unfall, Motorschad.), bar, seriöse Abwickl., Tel. 0151/29012954, 0261/39023357

Besenreine Entrümpelung von

Haus u. Hof. Seit 20 Jahren. Saarlandweit, Festpreisgarantie, faire Wertanrechnung. Fa. Schilden, Tel. 06836/9198444, raumungs-service-schilden.de

Gärtner sucht Arbeit: Hecken u.

Sträucher schneiden. Umgestaltung u. Neugestaltungen vom Garten, Zaunbau. Pflastersteine verlegen, Terrassenbau u.v.m., Tel. 0174/6314126

Kaufe alles Alte! Möbel, Bilder,

Porzellan, Uhren u. Münzen, ganze Sammlungen, Militaria u. Musikinstrumente, auch rep.bedürftig, ganze Nachlässe. Zahle gut! Karl Buchert, Tel. 06826/53248

Pflege, Haushaltshilfe, Unterstützung, 24/7, stündlich, kurzfristig, Erfahrung, Krankenschwester, Tel.: 0157/56843784

BAUMFÄLLUNG

Baumgipfelung und Heckenschnitt mit Abtransport. Schmidt, Mobil 0157/30041616, Tel. 06825/46707

Suche Traktor und Oldtimertraktoren. Tel. 06868/256439 o. 0175/5471305

Putzhilfe nach Schwalbach-Elm

gesucht. Einmal wöchentlich für Privatwohnung. Tel.: 0176/98347474 oder 0176/99755512

Suche Pelzmantel/-jacke sowie

Lederbekleidung (guter Zustand), alte Fotoapparate, Kristallgläser, Perlenkette, Musikinstrumente aller Art, Tel. 0177/3217844

Altes gg. Bares f. Uhren u.

Schmuck aller Art, hochw. Taschen u. Kleidung, Gläser, Porzellan, Besteck, Kameras, Fotos, Bücher, Münzen, Zinn u. uralte Möbel. T. 06826/8269280 o. 0160/8020207

Hausmeisterservice Michael

Dörr, Mäh- u. Gartenarbeiten, Heckenschnitt, Betreuung Mehrfamilienhäuser, Tel. 0163/2511968

Umzüge, Möbel-Küchen-

montage, Möbellagerung, Haushaltsauflösungen, Gebäudeservice, kostenlose Besichtigung. Heljic Transporte & Umzüge, Tel.: 0152/04307483

Netter Sammler kauft Modelleisenbahnen (aller Art u. Menge)

sowie Modellautos. Zahle Spitzenpreise! Tel.: 06838/9779994 od. 0174/3232959

Kaufe Pelze, Taschen,- u. Armbanduhrn, Münzsammlungen,

Orientteppiche, excl. Handtaschen, Modeschmuck, Porzellanfiguren, Geschirr,- u. Musikinstrumente aller Art. T. 06834/55736 o. 0171/5281839

ANTIK- & SAMMLERWELT

Bares für: Gold, (ver)Silber(tes), Zinn, Modeschmuck, Zahngold, Markenporzellan u. v. m. Terminabsprache bei:
 Dipl.-Betriebswirtin (FH) S. Kimberger + Team
 Hauptstraße 24, 66557 Illingen, ☎ 0 68 25-4 99 93 55

Seit über 100 Jahren für Sie da

Bestattungen Ritter

Gisingen, Gaustr. 24, ☎ 0 68 37 / 79 76
 Wallerfangen, Hauptstr. 43, ☎ 0 68 31 / 5 08 28 38
 ☎ 01 63 / 3 93 79 76

Beratungstermine nach Absprache • www.Bestattungen-Ritter.com

Günter Müller GmbH

Heizungsbau - Sanitär - Solar

Barrierefreie Bäder - Fliesen
 Wasserschadensanierung

☎ 0 68 31 / 6 02 08

Notdienst / Rohrbrüche

Kanal - Abflussverstopfungen

www.mueller-heizung.com

KARWAT Injektionstechnik **Seit 1962** A. KARWAT & S. GmbH
 Rehgrabenstr. 1
 66125 Saarbrücken

FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?

- Rissverpressung
- Abdichtung von Kellern und Balkonen
- Verankern, Verfüllen, Verstärken
- Setzungs-Schadensbeseitigung
- Beton- und Mauerwerksanierung

☎ 0 68 97 - 95 28 30 www.rissverpressung.de

Elektro-Fernseh Bernat

Ihr Service-Experte
 Für TV - SAT

Elektro-Einbau und Haus-Geräte



0178 - 60 55 200
 06831 - 70 71 72

Wasserschadensanierung • Komplettbäder

Heizung • Sanitär

Konrad Müller, Tel. 06831 / 123872 + 0177 / 7282186
 Kesseltausch zum Festpreis, siehe www.konrad-mueller-heizungen.de

Wir helfen Ihnen im Trauerfall
 Erd- u. Feuerbestattungen

Bestattungen LOUIA

Wallerfangen • Tel.: 0 68 31 - 6 03 59

Roto Das Dachfenster. **RotoProfipartner**

... Ihr Spezialist für Altdachsanierung!

Patrick Wacker
 Zimmerei und Dachdeckerei

66780 Rehlingen - Siersburg
 Telefon 0 68 35 / 6 78 49
 Mobil 0177 / 4 45 66 63
wacker-patrick@t-online.de

Fliesenarbeiten aller Art

- zeitnah schnell, zuverlässig
- Reparaturarbeiten
- Bad, Küche, Wohnraum, Balkon, Terrasse
- bodengleiche Dusche



Guiseppe Territo, Fliesenlegermeister

... aus Liebe zum Haus!

klein & gebhardt GmbH
heizung • sanitär • klima • elektro

Werderstraße 29 • 66763 Dillingen
 Tel. 06831/71260 • Fax 06831/704445
www.kleinundgebhardt.de • info@kleinundgebhardt.de

Bauen + Wohnen 

Schutz bei Hagelschlag

Ein kurzer Schauer mit Hagel ist an sich kein Problem, doch was ist, wenn dieser minutenlang dauert und die Körner die Größe von Walnüssen annehmen? Unmöglich? Nein, inzwischen ist dies auch in Orten geschehen, wo zuvor so etwas noch nie passiert ist.

Eine große Gefahr für Gebäude ist die Verletzung der Außenhaut und damit die Möglichkeit, dass Wasser in das Haus läuft. Denn oft geht Hagel auch mit Regenschauern einher. Wenn der Hagel in steilem Winkel auftrifft, kann dies zu Beschädigungen an Dachfenstern, Oberlichtern und Glasdächern führen. Moderne Dachfenster verfügen über Sicherheitsglas, was auch nachrüstbar ist. Bei dem Spezialglas sitzt eine dünne reißfeste Folie zwischen zwei Glasflächen, die bei Bruch hält und ein Splintern verhindert. Wintergärten oder Glasvordächer können mit einem Hagelschutznetz versehen werden. Diese werden mit Abstand über den Fenstern angebracht und federn auftreffende Hagelkörner ab. Es sollte von Eigentümern geprüft werden, ob Schäden durch Hagelschlag in der Wohngebäudeversicherung mitversichert sind.

ALTE GLÄSER TAUSCHEN

SANCO Energiesparisoliertglas für
 Neubau und Renovation.



Wärmeverlust um 65% reduziert
 Schnell und sauber

Geld sparen, Umwelt schonen.
 Keine neuen Fensterrahmen, kein Schmutz.

GLAS LEUCHTLE
 Feldstraße 32 • 66763 Dillingen • Tel. (0 68 31) 9 78 90 • www.glas-leuchtle.de